

Presqu'île

N°57 REVUE MUNICIPALE DE LÈGE-CAP FERRET

Attentats du 7 janvier
Lège-Cap Ferret mobilisé



DOSSIER

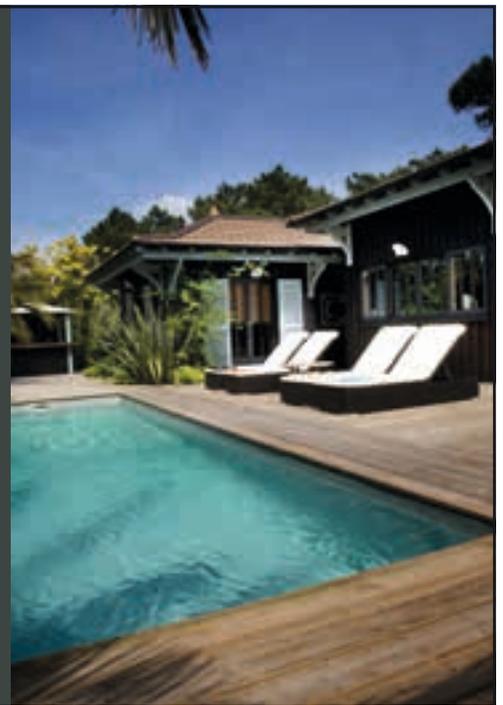
Lège-Cap Ferret toujours plus de proximité

lire en page 16





Offrez une
signature
à vos projets



www.arcas-sa.com

 **arcas**
BATISSEUR D'AVENIR

LEGE-CAP FERRET 05 57 17 02 30

Labeyrie

Vivès

ENERGIES RENOUVELABLES



- ▶ Sanitaire
- ▶ Plomberie
- ▶ Zinguerie
- ▶ Toiture
- ▶ Chauffe-eau



- Chauffage
- Ramonage
- Assainissement
- Climatisation
- Pompe à chaleur



Tél. 05 56 60 21 03 - Fax 05 56 60 38 84 - E-mail : labeyrie.vives@orange.fr - www.labeyrie-vives.com
PARC D'ENTREPRISES - 26, rue Agosta - 33950 LEGE-CAP FERRET

4

ENTRE NOUS

RETOUR EN IMAGES
ÉDITORIAL
D'UN VILLAGE À L'AUTRE
EN BREF

10

GRAND ANGLE

POLITIQUES PUBLIQUES

Logement
Le budget 2015
Environnement

16

GRAND ANGLE

L'ESSENTIEL

Dossier :
Lège-Cap Ferret, toujours
plus de proximité

EN DIRECT

ÉCONOMIE



28

INTERCO

LE PARC NATUREL MARIN

30

ESPRIT DE SAISON

RENCONTRES
CAP PHILO
MOIS DE LA NATURE
CAP FERRET MUSIC FESTIVAL
PRESQU'ÎLE VERSION

40

ESPRIT D'ICI

PORTRAITS
ZOOM SUR
HISTOIRE
TALENTS D'ASSO



6



50



10



30



35

Presqu'île, revue municipale
de Lège-Cap Ferret

Directeur de la publication :
Michel Sammarcelli
ISSN : 1279-6247

Édition : SEPPA Communication
05 57 300 910

Rédaction : www.anacoluthie.net
Publicité : SEPPA Communication
Crédit photos : Laurent Wangermez
(sauf mentions particulières).
Photogravure : Labogravure

Impression : Imprimerie Graphit's - Presqu'île est imprimé
en couverture, sur du papier PEFC 200 g brillant et à l'intérieur
sur papier PEFC Offset 140 g - Tirage : 12 000 exemplaires
Dépôt légal à parution.

Retrouvez votre magazine municipal Presqu'île en consultation
libre et au format PDF sur le site internet de la mairie :
www.ville-lege-capferret.fr





3 janvier : près de 1000 personnes assistent à **la cérémonie des vœux**

7 janvier : **le conseil municipal des jeunes** fête la nouvelle année avec les locataires de la résidence les Sylves (Lège), qui ont reçu des jeunes élus un calendrier aux couleurs de la Presqu'île d'antan.

20 décembre : **le Père Noël** pose son parachute sur la Presqu'île

Attentat du 7 janvier : **Lège-Cap Ferret mobilisé**

- Émotion le 8 janvier au pied du monument aux morts de Lège.
- Plus de 1000 personnes devant la chapelle de l'Herbe le 10 janvier pour dire non à la barbarie.
- Écrans lumineux figés et drapeaux en berne pendant 3 jours.



« Presqu'île » en mouvement

La Presqu'île a une fois de plus traversé les turbulences de l'hiver : comme le monde entier, elle a assisté en direct, avec effroi, aux attentats du 7 janvier, mettant en cause nos libertés fondamentales et les valeurs de la République ; elle s'est tenue prête à affronter la marée du siècle avec des hommes et des services en état d'alerte maximum ; elle a voté une enveloppe de 5 millions d'investissements malgré la disette budgétaire.

Une commune proche de ses habitants

La municipalité redouble d'efforts et d'ardeur pour faire front.

Nous avons ainsi lancé la restructuration des services pour rationaliser les moyens humains et matériels tout en améliorant l'efficacité sur le terrain. La commune accueille par ailleurs un nouveau pôle : l'instruction des permis de construire, compétence abandonnée par l'État, et que la Ville n'a pas souhaité déléguer à un autre échelon. La qualité et la proximité ne se transfèrent pas !

La proximité - valeur fondamentale, inhérente à notre conception de la gestion municipale est d'ailleurs le thème du dossier central de cette revue. Sur la Presqu'île, elle revêt en effet une dimension supplémentaire et répond au souci permanent de nos élus d'entretenir l'échange et le dialogue pour rester au plus près des besoins des habitants.

Un PLU pour co-construire la Presqu'île

Autre signe de cette exigence de proximité : l'élaboration en cours du PLU, avec une priorité donnée à la concertation. Après une première et lourde phase de diagnostic (volet environnemental et volet socio-économique), le cabinet chargé d'études vient de restituer cet hiver les résultats de son analyse pour fixer la feuille de route des mois à venir.

Nouvelle étape : l'élaboration du projet d'aménagement et de développement durable (PADD) qui doit dessiner les orientations d'aménagement de la commune. Le résultat de ce travail sera le produit d'une réflexion collective, pour tendre vers un projet de PLU conforme aux attentes générales et aux grands enjeux communaux. La période qui s'ouvre est une phase clé, où population, associations, forces vives etc, sont déjà consultées et écoutées.

Enfin, l'évolution de la revue symbolise cette volonté de rester proche des habitants. Avec une maquette repensée et un numéro supplémentaire - un par saison contre 3 jusqu'ici - nous avons l'ambition de proposer une information encore plus accessible, plus régulière et donner encore plus de place à ceux qui font la Presqu'île : VOUS !

Michel Sammarcelli
Maire de Lège-Cap Ferret

Presqu'île, revue municipale
de Lège-Cap Ferret



Retrouvez votre magazine
sur le site de la Ville :
www.ville-lege-capferret.fr
(rubrique «nos publications»)

Claouey

Les Jacquets

Clin d'œil

L'une des ruelles du village des Jacquets porte le nom de René Krick : un rescapé d'une explosion d'obus lors de la 2nde guerre mondiale. Dans les années 50, la commune a voulu inscrire dans le marbre le nom de cet enfant du pays, miraculé.

La Vigne

Campagne de dragage du SIBA

10 000 m³ de sable ont été extraits au large du port de la Vigne pour être stockés sur la plage des Américains et répartis plus tard, par voie terrestre, selon les besoins sur la Presqu'île. L'acheminement du sable entre la Vigne et le Cap Ferret a été réalisé grâce à une conduite de dragage de 2km, matérialisée par des bouées sur l'eau, et franchissable en certains points par les bateaux.



Une opération pilote pour l'élimination des spartines

Claouey a été choisi pour accueillir la première intervention menée à titre expérimental par le SIBA pour lutter contre les spartines. L'idée est de tenter d'éliminer cette plante invasive par retournement de sable, en enfouissant les ramifications et en les coupant de l'alimentation en lumière et en oxygène. Ce procédé mécanique, sans impact pour l'environnement, permet de cibler l'intervention au strict périmètre de la zone à traiter. L'opération a duré quelques jours en février entre la Croix et le port. L'objectif est maintenant d'assurer un suivi scientifique (à l'échelle de 2 ou 3 ans) pour valider l'expérimentation et éventuellement l'étendre à l'ensemble du Bassin.

Le Four

La Presqu'île pionnière du skate

À Lège-Cap Ferret, la skate mania a commencé très tôt. Au tout début des années 80, des pionniers du skateboard construisent un snake bowl en béton sous les pins du village du Four. Ce « skate park » est alors l'un des premiers et des plus longs en Europe. Une dizaine d'années plus tard, trois skateurs passionnés fondent l'association du « Matoucat ». Leur but ? Faire vivre le bowl et y attirer les meilleurs skateurs du monde. En 1991, c'est la consécration : la « Bones Brigade » américaine et Tony Hawk en personne usent leurs trucks au Four.

Une exposition inédite, organisée par la mairie, sort ce patrimoine de l'oubli : depuis le 3 avril jusqu'au 20 mai 2015, salle Pauilhac à Piquey,

le public est invité à revivre l'histoire du bowl à travers 4 panneaux explicatifs, 1 film inédit, des images rares, des témoignages de surfeurs et de skateurs qui ont fait l'histoire de cet endroit mythique, des dizaines de photos, des films et même des skates d'époque !



Lège

La Plantation ratiboisée

Fermée depuis février 2014, après 32 ans d'activité, l'ancienne discothèque « La Plantation » a été démolie en mars dernier. Trois jours ont été nécessaires pour désamianter le bâtiment édifié en 1970, et cinq pour détruire la construction et évacuer les gravats.

Ce chantier libère une parcelle de 1662 m², ouvrant la voie à de multiples possibilités : aménagement urbain ? Renforcement de la sécurité du carrefour ? Édification d'un nouveau bâtiment municipal ? Rien n'est encore décidé.

La commune a transformé le site en espace vert – ponctué de quelques bancs – pour se donner le temps de la réflexion et de la concertation, afin d'exploiter au mieux le potentiel de cette parcelle.

C'est au programme

Le Canon

La réfection de la place Max Dubroc : la mairie planche sur les modalités d'aménagement et d'amélioration de cet espace public, qui devrait à cette occasion être mis aux normes pour les personnes à mobilité réduite. Pour un village plus fonctionnel et plus accessible.

Pirailan

Un nouveau cheminement autour du port

Une passerelle en bois au départ du parking de la « Pleine mer » permet désormais de faire le tour complet du port ostréicole : une invitation à la balade et un accès privilégié au village ostréicole classé et inscrit à l'inventaire des sites pittoresques de Gironde.

Ce nouveau cheminement vient également ponctuer plusieurs années de travaux engagés pour valoriser l'unique port professionnel de la Presqu'île.

Piquey

Élections départementales

C'est à Piquey que les votants ont été les plus nombreux lors des élections départementales : 60 % des inscrits se sont rendus dans le bureau de la salle Pauilhac pour élire le binôme de conseillers départementaux du nouveau canton d'Andernos. La circonscription a finalement été emportée par le duo Jean-Guy Perrière/Marie Larrue (remplaçants : Philippe de Gonneville & Manuela Mathonneau) lors du second tour du 29 mars avec 63,95% des voix. Ils ont recueilli 74.63% des voix sur la commune. Le triple enjeu de ce scrutin : renouveler la totalité des anciens conseillers généraux (réélus jusqu'à présent par tiers tous les 3 ans), rééquilibrer cette circonscription dont le découpage datait de la révolution (on passe ainsi de 66 à 63 cantons) et généraliser la parité au sein de cet échelon territorial.

Cap Ferret

Une aire de glisse au Mimbeau

C'est fait : l'aire de glisse du Mimbeau est sortie de terre après un mois et demi de travaux. Livrés pour les

vacances du printemps, les modules et rampes sont prêts à subir les assauts des skateurs, rollers, BMX et autres trottinettes.



L'Herbe

Parc intime à la Villa Algérienne

Tout le monde connaît les deux pins parasols centenaires de la Chapelle de l'Herbe. Mais peu de personnes soupçonnent l'existence de cyprès chauves – essences rares – qu'on aperçoit en rejoignant une petite place cachée à l'arrière de l'ancien mini-golf. La Ville a décidé de valoriser ce patrimoine végétal exceptionnel disséminé sur les 30 hectares que comptait l'ancien parc de la Villa Algérienne. Elle a lancé la création d'un cheminement intime et secret qui ne traverse que des chemins et espaces

publics. Cette boucle de plus d'une heure devrait être ouverte au public pour l'été. Mais ne cherchez pas de grands panneaux défigurant le paysage : le parcours se fonde dans son environnement avec quelques explications discrètes, implantées au pied des arbres pour mieux comprendre l'intérêt et la valeur des sujets. Autre trésor de cette balade : le vestige de la grotte qui surplombait à l'époque un grand bassin d'eau. Frappé des lettres LL (pour Léon Lesca) et de la date 1900, ce mur est visible dans de nombreuses archives.

Sandhausen Lège-Cap Ferret

35 ans d'amitié en 2015

La délégation allemande est attendue du 14 au 17 mai, comme le veut la tradition d'alternance. Georg Kletti, Maire de Sandhausen fera le déplacement accompagné d'élus, de pompiers et d'habitants, tous désireux de porter un message d'amitié. Au total une cinquantaine de personnes sera accueillie dans les familles de Lège-Cap Ferret pour ce week-end d'échanges.

Au programme : une journée à l'assaut de la « meilleure destination européenne de 2015 » [Bordeaux] et un périple sur l'eau pour faire le plein d'iode et de soleil. Simplicité et authenticité sont les recettes de longévité de ce jumelage qui traverse les années sans s'émousser. Il est même dynamisé par des initiatives comme celle portée par Annie-Laure Kobrzynski qui projette de relier Lège-Cap Ferret à Sandhausen... à vélo ! [cf notre article p 46].

Renseignements et informations :

Nathalie Condou-Dupouy, mairie de Claouey
05 56 03 96 55

LES BONNES ADRESSES DE LA PRESQU'ÎLE



Tek' hair
05 57 70 31 98
18, avenue du Général de Gaulle
CLAOUEY - 33950 LÈGE CAP FERRET



O.C.S.
ocean cap services
Travaux, Dépannages, Entretien
Travaux de bois - Electricité
Devis gratuit

O.C.S.
ocean cap soudure
soudure acier - inox - alu
Réalisation d'ouvrage sur mesure
Réparation

Tél : 06.50.62.50.99 / 06.61.68.57.41 • oceancapservices@gmail.com

Michel Lavillenie Architectes



1, avenue des Hirondelles - BP 21 - LES JACQUETS
tél. : 05 56 03 69 13 ■ fax : 05 56 03 69 11
michel.lavillenie@orange.fr

AMÉNAGEMENTS - INTÉRIEUR - EXTÉRIEUR



Bali Bois

- Lambris
- Parquets
- Palissades
- Bardage
- Calfeutres
- Extensions

SA SA 33970 Cap-Ferret 06 85 53 61 10
Web : bali-bois.fr

TRANQUIL'ÉTÉ
PISCINES & SPAS DU CAP-FERRET

PISCINES - SPAS - SAUNAS - ÉLECTRICITÉ

Construction, Rénovation (traditionnelles et coques)
SAV, Contrats maintenance, Conformité locaux techniques
Spécialisé rénovation débordement avec volet intégré **OVIVA**.
Aménagement paysager, Accessoires, Produits d'entretien.

06 74 25 00 95
avec son laboratoire d'analyse informatisé de l'eau



139 route du Cap-Ferret - LE CANON



CARRELAGE
Faïence - Dallage

RIBEIRO ◆ EVENO

LEGE - CAP FERRET - ANDERNOS
05 56 60 77 93 - 06 84 91 43 45



Les **Embruns**
Camping - Club
★★★★

Destination bord de mer / Seaside destination ...

Avenue Edouard Branly Claouey 33950 LÈGE CAP FERRET
Tél : +33 (0)5 56 60 70 76 - Fax : +33 (0)5 56 60 04 79 - lesembruns4@wanadoo.fr
www.camping-lesembruns.fr



Le quartet gagnant des animations de Noël

On enregistre une égalité presque parfaite entre la patinoire – avec sa piste en vraie glace – et le carrousel : **à eux seuls ils cumulent 8 152 tickets, soit 730 de plus que l'année dernière.** **Gros succès également pour la soirée gastro** le 20 décembre, jour de l'ouverture du village de Noël à Lège. Les stands de dégustation ont été dévalisés et vidés dès 23h : ambiance surchauffée autour des braseres et des rhums antillais.

Enfin, le marché de Noël a aussi fait le plein à Claouey le week-end précédent : certains artisans-créateurs ont doublé leurs ventes par rapport aux autres millésimes.



Rappel préfectoral : incinération des déchets verts interdite

C'est le printemps et le moment des grands nettoyages dans les jardins. Le Préfet a justement rappelé en février dernier l'interdiction de brûler les déchets verts sur le territoire de la Presqu'île, et ce, quelle que soit la période de l'année.

Moins que le risque incendie ou la présence d'une déchèterie sur la commune, c'est la problématique de la pollution qui est invoquée. **Saviez-vous qu'un feu de jardin de 50 kg de déchets verts produit autant de particules dans l'air que le chauffage d'une maison pendant 4 à 5 mois ?** Même interdiction pour les incinérations sur le domaine public, particulièrement dangereuses, notamment sur les trottoirs qui abritent canalisations souterraines et réseaux de gaz ou d'électricité.

Une solution ? Valoriser ses déchets verts par le broyage. Utilisé en compostage ou en paillage, ces broyats limitent l'évaporation de l'eau, la repousse des mauvaises herbes et constituent un apport précieux de matière organique.

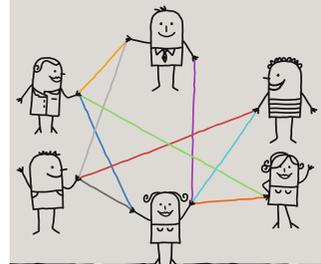
YOU fait le buzz



[villedelegecapferret](http://villedelegecapferret.fr)

C'est «YOU», le phoque venu surfer sur notre côte en début d'année : **vous avez été 112 640 à voir sa photo sur la page Facebook de la ville, 2 145 à la liker et 342 à la partager.**

Record absolu depuis la création de la page !



VILLE-LEGE-CAPFERRET.FR

Les pros de la Presqu'île sont en ligne

Besoin d'un bon boucher ? D'un électricien ou d'un paysagiste ? Trop facile : l'annuaire numérique des professionnels de la Presqu'île est en ligne depuis le mois d'avril sur le site de la Ville (www.ville-lege-capferret.fr).

Cette plateforme facilite le rapprochement entre habitants et professionnels (tous secteurs confondus) et offre une nouvelle vitrine aux entrepreneurs qui touchent ainsi les 8 000 habitants de Lège-Cap Ferret (beaucoup plus en saison).

Autre avantage : cet annuaire ne sera jamais obsolète, contrairement à un support papier. Toutes les infos sont enregistrées en ligne après avoir été validées et modérées par la Ville pour répondre aux contraintes de présentation et de désignation. De plus, elles peuvent être modifiées à tout moment si un professionnel change d'adresse ou modifie ses horaires, par exemple.

Enfin, il n'est jamais trop tard pour s'inscrire : il suffit de remplir en ligne le formulaire disponible sur le site de la Ville. Déjà fait ? Pensez à vérifier votre fiche contact.



LOGEMENT Ils ont mis la clé dans la porte

Si la commune compte plus de résidences que d'habitants (une exception locale*), le logement reste une question épineuse sur la Presqu'île. Avec un marché immobilier volatile et des demandes en hausse constante, le contexte est difficile. C'est pourquoi la municipalité s'engage depuis des années en faveur de l'accès au logement.

À mi-chemin entre le logement social et la promotion privée, la Ville n'a pas hésité à innover en empruntant une voie intermédiaire. Sur une parcelle de 17 885 m², elle a en effet créé 29 lots qu'elle a ensuite cédés à un prix inférieur à celui du marché : moins de 100 € le m². Ce programme inédit sur le Bassin d'Arcachon a permis à 29 familles de la Presqu'île de devenir propriétaires pour moins de 50 000 €, grâce à de petites parcelles de 400 m² en moyenne. Alors que les premiers acquéreurs ont terminé leur chantier et pris possession des lieux cet hiver, la municipalité planche déjà sur la possibilité de créer une nouvelle opération d'une trentaine de lots.

Un rempart contre la spéculation

Pour parfaire le dispositif, l'équipe municipale a assorti ces acquisitions de conditions drastiques de revente. « Il serait scandaleux que les bénéficiaires de l'accession à la propriété puissent profiter de terrains acquis à prix coûtant auprès de la collectivité pour réaliser une plus-value » fait valoir Marie-Paule Pichot-Blazquez, Adjointe déléguée aux affaires sociales. C'est pourquoi la Ville a imposé une clause d'inaliénabilité de 15 ans minimum (sauf accident de la vie), quand elle est habituellement de 8 ans maximum. Elle a par ailleurs doublé cette mesure d'un pacte de préférence : pendant 20 ans, la mairie reste prioritaire pour racheter le terrain.

Un quota de logements sociaux imposé

Autre levier d'action : le plan local d'urbanisme. Ce dernier (en cours d'élaboration suite à son annulation) devrait imposer comme le précédent règlement un quota de 20% de logements sociaux, à réaliser pour toute opération de plus de 20 lots. 20 logements sont déjà sortis de terre depuis 2012 (avant que le PLU ne soit annulé). Parallèlement, la commune veille à la qualité générale de ces programmes à travers les demandes d'autorisation de construire.

Exiger le bien-vivre ensemble !

Organisation spatiale, rupture de la linéarité des bâtiments, insertion dans le site, espaces verts généreux, pistes cyclables, connexion avec le quartier, etc. Pour voir le jour les opérations doivent respecter certaines exigences, comme celle du bien-vivre ensemble. Les logements doivent présenter de petits jardins privés, des agencements astucieux et être économes en énergie. « À Lège-Cap Ferret, le logement social n'est pas un habitat au rabais » insiste Michel Sammarcelli, « d'ailleurs, la présence de 5 bailleurs sociaux sur notre commune, alors que la plupart en comptent 2 ou 3 maximum, favorise la performance et la qualité des propositions. »

Un toit pour tous

Cette performance passe aussi par la capacité de la commune à proposer des logements variés, qui vont du T2 au T5. « Avec l'explosion du nombre de divorces, 80% des demandes émanent de familles monoparentales, dont les ressources sont souvent divisées par deux » constate-t-on au service social. « Mais nous recevons également des personnes retraitées avec de petites pensions. » C'est pourquoi les 55 appartements de l'établissement pour personnes âgées de Lège, que la mairie gère en direct depuis 2 ans, constituent une réponse ciblée en matière de logements. D'ailleurs, les loyers n'ont pas été augmentés, malgré la hausse du niveau de services (entretiens, accompagnement au quotidien, etc.). Michel Sammarcelli le martèle depuis des années : « Chacun doit avoir sa place à Lège-Cap Ferret » ! Si le logement est un droit fondamental, la mixité fait partie des valeurs de la Presqu'île.

* On recense à Lège-Cap Ferret
12 000 habitations pour
8 121 personnes.



« Même en travaillant tous les deux, nous n'aurions pas pu accéder à la propriété »

Sébastien et Sonia Utrera, mariés, 2 enfants.

Propriétaires d'un des 29 terrains du lotissement communal.

« Nous nous demandions si nous allions pouvoir rester sur la Presqu'île : notre loyer augmentait chaque année et il était impossible d'envisager l'achat d'un terrain.

Quand nous avons su que nous pourrions bénéficier d'un terrain, tout a changé !

Nous emménageons en mai dans une maison que nous avons bâtie à notre rythme et avec nos moyens.

Nous avons intégré mon activité d'assistante maternelle au projet : j'ai prévu une arrivée pour les parents le matin, des espaces dédiés à l'accueil des enfants, etc. Avec cette maison, notre quotidien va être beaucoup plus facile et nous pouvons rester sur la commune... où mon mari a toujours vécu. »

LES CHIFFRES DU LOGEMENT

375

logements à caractère social (dont 20 en cours de réalisation), répartis sur 11 résidences

142

nouveaux logements accessibles depuis 1998

55

logements pour personnes âgées

Livraison du 1^{er}

lotissement communal du Bassin d'Arcachon à moins de 100€/m² en décembre 2013

80% des demandes émanent de familles monoparentales



TÉMOIGNAGE

Laurence Auzeric, chargée de développement foncier chez Clairsienne

« La mairie a vérifié chaque étape de nos projets, de la conception à la livraison. Le message est clair : ici, on ne fait pas n'importe quoi ! Cette exigence nous convient. Elle rejoint nos objectifs : proposer un habitat innovant, respectueux de l'environnement exceptionnel de la Presqu'île et adapté à l'évolution du modèle familial. »

2015 : un budget solidaire

Croissance en berne, restrictions budgétaires, augmentation de la précarité donc des demandes d'aides... : l'équation devient de plus en plus difficile à résoudre pour la commune. En trois ans, Lège-Cap Ferret perdra plus de 2 millions d'euros de dotations de l'État qu'il faudra compenser. La municipalité maintient le cap avec une politique drastique de maîtrise des dépenses et un faible niveau d'endettement.

2// Moins de recettes, des investissements maintenus... et pas de hausse fiscale ?

PHILIPPE DE GONNEVILLE : « Non. Nous nous étions engagés à ne pas augmenter les impôts et c'est ce que nous avons fait. Ménages et entreprises sont asphyxiés, majorer la fiscalité ne ferait qu'accroître la précarité. La commune doit donc amplifier sa stratégie de réduction des charges courantes : en 2015 nous visons une baisse de 5% des dépenses de fonctionnement. Cet effort passe par les économies de consommables, la renégociation de contrats, et une restructuration de nos services afin d'optimiser les moyens humains et matériels. Enfin, nous allons aussi revoir la politique d'attribution d'aides aux associations, avec discernement et au cas par cas. Mais là encore, nous devons obtenir une meilleure rationalisation des moyens. Il faut que tout le monde comprenne

que nous sommes entrés dans une nouvelle ère : chacun doit être mis à contribution si nous voulons continuer à investir sans toucher aux impôts. »

3// Concrètement, quels sont les projets pour 2015 ?

PHILIPPE DE GONNEVILLE : « Nous continuerons à investir pour la qualité de vie et une

1// Allez-vous continuer à investir dans un contexte aussi difficile ?

PHILIPPE DE GONNEVILLE : « Naturellement, et c'est une nécessité d'intérêt public. Il faut rappeler que la Ville investit chaque année 10 millions d'euros*. Nous sommes les principaux pourvoyeurs de commandes publiques sur la commune. De nombreuses entreprises comptent sur cet apport. Si les investissements sont essentiels à la qualité de vie et à l'amélioration des services proposés aux administrés, ils le sont aussi pour la vitalité économique de notre territoire. C'est pourquoi nous veillons à préserver à tout prix notre capacité d'investissement. »

3 questions à...



« Les investissements d'aujourd'hui sont les retombées économiques de demain »

PHILIPPE DE GONNEVILLE
ADJOINT DÉLÉGUÉ AUX FINANCES

part importante du budget sera consacrée aux infrastructures et aux aménagements de proximité. Je pense par exemple à l'achèvement de l'avenue de la Mairie à Lège, jusqu'au niveau de la route d'Ignac. Je songe aussi à la poursuite du programme de réfection de l'allée du Grand Oustau qui représentera au total un programme de 1,8 million d'euros, ou encore à l'aménagement du secteur

de la Vigne lancé sur 3 ans. Le lac en bordure de la route départementale à l'entrée de la Presqu'île sera par ailleurs aménagé, sécurisé et embelli. La livraison de la Maison de la Famille et d'une épicerie sociale marquera aussi l'année 2015. Dans le contexte actuel, ces deux relais majeurs de solidarité sont primordiaux. »

* 5 millions au titre du budget principal et 5 autres via le budget supplémentaire voté en cours d'exercice.

Budget 2015

ce qu'il faut retenir

**5 millions
d'investissement**

SECTION DE FONCTIONNEMENT : 22 301 467€
(CHARGES COURANTES)

SECTION D'INVESTISSEMENT : 5 127 670,48 €
(ÉQUIPEMENTS ET EMPRUNTS)

50% DES DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT
SONT DES CHARGES DE PERSONNEL

**PAS DE HAUSSE D'IMPÔTS
DEPUIS 2011**

TAXE D'HABITATION : 17,58 %

TAXE SUR LE FONCIER BÂTI : 14,70 %

TAXE SUR LE FONCIER NON BÂTI :
15,98 %

CONTRIBUTION FONCIÈRE
DES ENTREPRISES : 23,94 %

**Soit le taux de fiscalité le plus
bas du Bassin d'Arcachon**

MOINS 450 000 € EN 2015
MOINS 950 000 € EN 2016
MOINS 1 250 000 € EN 2017

**Baisse des
dotations de l'État**

**Un endettement
faible**

À SAVOIR

L'intérêt d'un faible endettement est de pouvoir recourir facilement à l'emprunt si la collectivité a besoin de financer un projet structurant. Par ailleurs, les fonds qui ne sont pas affectés au remboursement de la dette sont autant de ressources qui peuvent être réinjectés en investissements.

3

C'EST LE NOMBRE D'ANNÉES QU'IL FAUDRAIT À LA COMMUNE POUR REMBOURSER SA DETTE SI ELLE CESSAIT D'INVESTIR. CETTE CAPACITÉ DE DÉSENDETTEMENT EST JUGÉE CRITIQUE LORSQU'ELLE ATTEINT 10-12 ANS.

300 000 €

C'EST LE DÉSENDETTEMENT RÉALISÉ CETTE ANNÉE, MALGRÉ LES DIFFICULTÉS CONJONCTURELLES.

Environnement : un naturel bien entretenu

En portant une politique volontariste de préservation de l'environnement, l'équipe défend qualité de vie et identité paysagère de la Presqu'île. Alors qu'elle a été distinguée pour le niveau de sa démarche environnementale en juin dernier avec le premier prix des « Villes et Villages fleuris », la municipalité planche sur l'élaboration d'une charte paysagère.

Catherine Guillerm, ingénieur agronome et conseillère municipale déléguée à l'environnement avec les agents du service espace vert.

« **L'**environnement de Lège-Cap Ferret est exceptionnel parce que c'est un concentré d'espaces remarquables ! » fait valoir Catherine Guillerm, ingénieur agronome et conseillère municipale déléguée à l'environnement. « On y trouve à la fois l'une des plus grandes zones européennes de Prés Salés, un canal qui fait le lien entre les eaux douces des étangs et l'eau saline du Bassin, des dunes, des plages océanes, des zones humides, une forêt protégée, etc. Les paysages sont variés et à forte valeur environnementale. »



La préservation de ce milieu d'exception est un enjeu bien compris de la municipalité depuis des années. Au-delà des plans de gestion des espaces naturels (Piraillan, Prés Salés, la Pointe), la Ville s'appuie sur son Plan Local d'Urbanisme (en cours de révision) pour promouvoir une vision à long terme garante des grands équilibres et des spécificités de la Presqu'île. Si ces feuilles de route sont indispensables, elles ne sont pas les seuls leviers de protection. Cet engagement passe par une action quotidienne.

Une gestion sur mesure

Cet effort commence dans les 150 hectares d'espaces verts : la commune a fait le choix de les inscrire dans le prolongement des zones naturelles. Il n'y a pas de rupture entre l'espace public communal et les paysages de la Presqu'île. « Cette politique induit une gestion sur mesure et une connaissance environnementale très développée pour adapter l'entretien au milieu » insiste l'élue. C'est, par exemple laisser un tronc d'arbre le long d'une berge pour permettre à la tortue Cistude de s'y loger, ou choisir de ne couper l'herbe qu'une fois par an au lieu de 3 ou 4 fauchages, afin de favoriser la biodiversité. La municipalité est d'ailleurs en train de classer tous ces espaces par niveau (de 1 à 5) pour formaliser l'intervention selon les lieux. Un seul point commun : l'intégration systématique de la dimension écologique et de la protection des ressources. Les agents municipaux sont formés et régulièrement accompagnés par des guides naturalistes.

Zéro phyto

À côté des espaces verts, la municipalité soigne ses zones urbanisées. Lège-Cap Ferret

est réputée pour ses trottoirs sablonneux ou enherbés, ses haies en bordure de route, ou la présence massive d'arbres dans les lieux publics. Là encore, la Ville joue la carte du naturel savamment entretenu avec une intervention minimale : pas d'engrais, ni de produits phytosanitaires, des essences locales (pins, arbousiers, chênes, yucca, cistes, bruyères se retrouvent jusque dans les ronds-points), etc. Les tondeuses sont maintenant équipées de plateaux pour broyer l'herbe très finement ce qui limite les déchets à retraiter et favorise la fertilisation des sols. À noter aussi, l'effort pour l'entretien des fossés de récupération des eaux pluviales. Ils sont dans les villages comme les crastes en forêt : enherbés avec des plantes aquatiques qui favorisent l'écoulement de l'eau et la stabilisation des berges.

Enfin, le choix d'un mobilier urbain en bois, intégré et régi par une charte graphique avec une signalétique harmonisée, participe aussi à la qualité des lieux. Cette démarche n'a d'ailleurs pas échappé au jury du concours « Villes et Villages fleuris » et a valu à Lège-Cap Ferret le premier prix en juin dernier (catégorie ville de plus de 3 000 habitants).

Un regard à changer

Cependant, ces efforts de préservation des milieux sont vains s'ils ne sont pas relayés par tous les citoyens. « Encore aujourd'hui on assimile trop souvent une nature entretenue à un espace propre et jardiné, celui-là même qui concourt à l'appauvrissement des sols et des paysages. Il y a un vrai travail pédagogique à mener, des habitudes et un regard à faire évoluer sur notre environnement » conclut Catherine Guillerm. C'est l'ambition du projet de charte paysagère que la municipalité vient de lancer en marge de sa révision du plan local d'urbanisme.



« Parce qu'il est à la croisée des équilibres sociaux, économiques et écologiques de la Presqu'île, l'environnement est intégré dans chacune de nos décisions politiques. »

ISABELLE LAMOUCHE
ADJOINTE DÉLÉGUÉE AUX AFFAIRES MARITIMES ET À L'ENVIRONNEMENT

Une charte pour y voir plus vert

Il ne s'agit pas d'un énième règlement d'urbanisme mais d'un véritable outil qui servira à tous les habitants dans leur quotidien, préconisations et fiches pratiques à l'appui. Avec ce document la municipalité veut transmettre à chacun ce que la commune applique à elle-même. Elle entend aussi lutter contre les phénomènes de modes (plantations exotiques, clôtures aveugles, etc.), la dénaturation et la banalisation des paysages. La charte se présentera en 3 volets : un premier pour informer le public et l'aider à mieux comprendre la richesse du milieu qui l'entoure ; un deuxième pour livrer recommandations et préconisations (privilégier les essences locales, valoriser ses déchets verts, réduire sa consommation d'eau, etc.) ; un troisième pour aller plus loin et réglementer par exemple certaines plantations (espèces invasives catastrophiques sur le plan écologique). La charte devrait sortir d'ici 2016 et être largement diffusée auprès des particuliers comme des professionnels... parce que nous sommes tous les jardiniers de la Presqu'île.

Arrosage 2.0

Aujourd'hui, en cas de pluie, il faut une journée entière pour éteindre les arrosages programmés. Demain, un seul clic suffira aux agents municipaux pour gérer l'irrigation à distance. Les premiers sites devraient être équipés à partir de 2016.





DOSSIER

Lège-Cap Ferret, toujours plus de proximité

Si la commune est l'échelon de proximité par excellence, à Lège-Cap Ferret, cette vocation prend une dimension particulière. Soucieuse de prolonger l'esprit village qui fait son identité et d'anticiper sur les besoins des administrés, la municipalité agit et innove depuis des années afin de proposer des services toujours plus performants et proches des habitants.

IL L'A DIT



MICHEL SAMMARCELLI
MAIRE

« La volonté de rester au plus près des habitants est un choix politique affirmé et concret »

« La proximité dans une commune comme Lège-Cap Ferret est peut-être plus importante qu'ailleurs. Sur un territoire de 25 km de long, marqué par la saisonnalité et riche de résidents d'horizons très différents, il faut faire attention de ne pas s'éloigner des réalités du terrain et des besoins des résidents permanents. Je reçois plus de 800 personnes par an dans mon bureau : c'est un choix assumé.

L'entraide, la solidarité, sont des valeurs bien ancrées, que nous avons à cœur de cultiver dans chacun de nos services. Dernière illustration de cette volonté : la décision de conserver l'instruction des autorisations d'urbanisme. Ce choix a été fait pour des raisons de qualité de service, mais surtout de proximité. Rester en contact permanent avec l'utilisateur, c'est rester en prise directe avec le terrain. »

👏 Une ville attentive aux familles et à l'éducation



Accompagner au mieux les enfants dans leur scolarité est une mission déjà engagée depuis des années. Service de garderie, accueil périscolaire avec des activités variées et adaptées, cantine au prix ajusté et repas équilibrés, transport gratuit, etc. Tous ces services sont en théorie facultatifs : à Lège-Cap Ferret, on y consacre en moyenne 1 million d'euros par an pour faciliter la vie des familles au quotidien.

Des écoles de première classe !

Avec la mise en œuvre des nouveaux rythmes scolaires, la commune a montré sa volonté d'entretenir le dialogue et d'organiser des temps de qualité pour les élèves. Au-delà de l'effort financier (250 000 €), elle n'a pas hésité à faire appel à des intervenants extérieurs et qualifiés. Elle a anticipé et désigné un référent par école pour faire le lien avec les familles, mais aussi programmé deux réunions de régulation pour les ajustements éventuels. Enfin, elle a dégagé du personnel pour répondre à des besoins très spécifiques (liaison le mercredi entre 12h et 12h30 afin de permettre aux parents d'arriver, accompagnement d'enfants handicapés, etc.). Le tout sans contribution des familles ni augmentation des impôts.



VALÉRIE GIRARD
ADJOINTE DÉLÉGUÉE
À LA FAMILLE

UNE MAISON DE LA FAMILLE POUR TOUS LES HABITANTS

« Nous avons voulu étendre le principe de l'espace jeunesse à tous les âges de la vie » résume Valérie Girard, adjointe déléguée à la famille. « Autrement dit, trouver en un seul lieu les infos et les services destinés aux enfants et ados, jeunes parents et seniors. Cette maison doit devenir un espace d'échanges et de partage pour accompagner des besoins très spécifiques. » On y retrouvera, en complément des services actuels jeunesse, des ateliers thématiques pour aider les très jeunes parents,

des infos sur les modes de gardes proposés sur la commune, etc. Parallèlement, la Ville souhaite épauler les seniors, isolés ou éloignés du monde associatif, sur des besoins particuliers (accompagnement au moment du décès du conjoint, aide numérique, etc.). Ouvert et transgénérationnel, cet espace sera abrité dans le château de Lège (ancienne dialyse) en cours de reconstruction. Première étape : l'espace jeunesse déménagera pour s'y installer d'ici la fin de l'année.





Partager la culture avec tous les publics

À Lège-Cap Ferret, l'élaboration du projet culturel obéit à un principe simple : amener cette ouverture sur l'ensemble de la Presqu'île, à tous les habitants, aux plus grands comme au jeune public, aux amateurs comme à ceux que la Ville ne veut pas laisser au bord du chemin. Ainsi, depuis la rentrée 2014, la municipalité a encore amplifié sa politique culturelle en créant une saison avec de nouveaux spectacles, variés et aux tarifs très ajustés. De 4 à 25 euros selon les représentations, les entrées sont proposées à prix réduits pour les résidents et l'accès est toujours gratuit pour les moins de 12 ans. La commune a aussi veillé à moderniser, équiper et agrandir les deux lieux référents, la « Halle » et la Salle Pauilhac. Enfin elle multiplie les temps de rencontres et d'échanges (animations, marchés gastronomiques, etc) pour favoriser tout au long de l'année le lien avec les habitants

MÉDIATHÈQUE À DOMICILE

La médiathèque livre à domicile les personnes isolées ou handicapées.

Elle se rend également une fois par mois à l'établissement d'hébergement pour personnes âgées (Lège) pour un « petit-déjeuner lecture » : les bibliothécaires y présentent les nouveautés et apportent livres, DVD, CD, ouvrages en gros caractères ou audio...

UNE CARTE DE SERVICES QUI VOIT LARGE

Lège-Cap Ferret a innové en 2010 en créant une carte de services réservée aux habitants pour leur faire profiter de conditions préférentielles (médiathèque, spectacle, concerts, etc.).

La municipalité a décidé d'aller encore plus loin et s'apprête à étendre le dispositif aux artisans et commerçants de la Presqu'île.

Tout le monde y gagne : les résidents bénéficieront de nouveaux avantages tandis que les entreprises devraient capter de nouveaux clients et accroître leur volume d'activité.



Les acteurs des Salinières se préparent à entrer en scène.

🌐 Action sociale : un service à visage humain

UNE ÉPICERIE SOCIALE D'ICI FIN 2015

« Dans notre société le fait de ne pas pouvoir se nourrir ou nourrir sa famille est une humiliation. Le projet d'épicerie solidaire répond à une double finalité : redonner de la dignité et du choix grâce à de tous petits prix. Mais aussi rompre l'isolement, et mieux détecter encore les situations de grande précarité grâce aux ateliers et aux échanges qui ne manqueront pas de se nouer sur place » insiste Marie-Paule Pichot-Blazquez, Adjointe Déléguée aux affaires sociales.



MARIE-PAULE PICHOT-BLAZQUEZ
ADJOINTE DÉLÉGUÉE
AUX AFFAIRES SOCIALES.

Imaginé et porté par l'équipe municipale via le CCAS, l'épicerie sociale proposera de nombreux produits (alimentation, hygiène, etc.) à des prix de 10% à 50% inférieurs à ceux du marché. Elle fonctionnera grâce à du personnel municipal mais aussi des bénévoles et un partenariat étroit avec la Banque alimentaire de Bordeaux qui mettra à disposition un logiciel de gestion et certaines denrées. Située dans le logement derrière l'église de Lège, ce nouveau relais de solidarité assurera discrétion et confidentialité aux bénéficiaires (de minima sociaux ou « travailleurs pauvres »).

Peu d'habitants le savent, pourtant chaque semaine le CCAS se déplace en alternance au Canon et au Cap Ferret (mairies annexes) pour venir à la rencontre des personnes isolées ou ayant des difficultés à se déplacer. Les agents du CCAS se rendent aussi chaque semaine pendant une journée entière aux domiciles des personnes les plus fragiles. Seul ce contact direct permet d'établir un lien de confiance et d'apporter les bonnes réponses : une demande d'aide-ménagère masque souvent un besoin bien plus important... Rompre la solitude ou prendre en charge une personne malade sont essentiels. C'est pour ces raisons qu'au moindre doute les agents se déplacent et restent en contact avec les personnes âgées ou isolées. Ces dernières sont régulièrement appelées pour faire le point, tandis qu'un registre de 198 noms est ressorti à chaque événement climatique ou situation de crise. Certains habitants n'ont ni proches ni famille, quand d'autres sont sous assistance médicale.

Veiller sur les séniors

Portages de repas à domicile, transport à la demande, auxiliaires de vie, télé-assistance, etc. la commune fait le lien entre tous ces prestataires via le CCAS. Elle a aussi repris la gestion en 2013 de l'établissement d'hébergement pour personnes âgées (EHPA) de Lège (résidences les Sylves). Un récent audit a souligné la qualité de la structure pour la placer parmi les meilleures du département. Peu de communes assurent la gestion d'un établissement aussi important (55 logements, 66 locataires) avec un tel niveau de services. Animations et sorties variées, ateliers informatiques et équipement wifi, des plats cuisinés comme à la maison, des jardins bien entretenus, des salles communes toutes neuves, la présence permanente d'agents municipaux, etc. Plus réactive et plus proche des résidents, la gestion municipale a fait ses preuves sans occasionner de hausse de loyers.





Chaque année le CCAS accueille et écoute 1 200 personnes en moyenne

+ Le saviez-vous ?

Micro-crédit et permis de conduire à taux-zéro : la commune aide aussi les habitants à financer leurs projets.
Contact : CCAS - 05 57 56 40 55



Le salon des séniors sous le signe du « Mieux vivre »

La Ville a créé cet événement en 2011 pour mieux faire connaître les services, associations et prestations existants sur la commune et les environs : une mine d'or pour les retraités actifs à la recherche de loisirs, de mieux être et d'épanouissement personnel.

Jumelé au salon du bien-être, l'édition 2015 s'est déroulée le 7 mars dernier sur le thème du « Mieux vivre », axé sur l'alimentation issue de l'agriculture biologique, la cosmétique bio et les médecines douces. Les nouveautés de ce millésime : des ateliers culinaires ouverts au public et une fleur remise à chaque participante par le Conseil Municipal des Jeunes pour la fête des grands-mères !



👮 Une police municipale présente et prévenante

Proches des habitants, la police municipale veille à la tranquillité publique. Le plus souvent en binôme, les agents enchainent les astreintes, les interventions, les îlotages et trouvent le temps de sécuriser chaque jour l'entrée et la sortie des écoles et du collège. La proximité est le maître mot de ce service qui quadrille la commune au quotidien. Divisée en 4 secteurs, la Presqu'île est passée au peigne fin, jusque dans les endroits les plus reculés, par les équipes chargées de repérer dépôts sauvages et autres incivilités. C'est surtout

l'occasion d'aller à la rencontre des habitants, des commerçants, et de traiter les problèmes en direct. « 80% des difficultés trouvent une issue grâce à ce contact de terrain » confie Brice Jimenez, Chef de la police municipale. Un service qui occupe le terrain 7 jours sur 7, jour et nuit.

+ Renseignements et contact
05 56 03 84 13

Ville connectée, ville accessible !

Gain de temps, interactivité et échange entre usagers et services municipaux : à Lège-Cap Ferret, la « cyber-administration », c'est du concret ! La Ville développe de nouveaux outils, multiplie les points de connexion gratuite (la première sur le Bassin), étoffe ses services de e-administration et assure même sa présence sur les réseaux sociaux (une page Facebook pour la Ville, une autre pour le Phare). Objectif : construire un lien privilégié et collaboratif avec les habitants.

CITOYENNETÉ

Particuliers, professionnels, associations, chacun dispose de son portail « droits et démarches ».

Aides et formulaires sont en ligne (carte d'identité, logement, santé, etc.), comme le magazine de la Ville, les marchés publics ou les compte rendus de conseils municipaux.

Économie et emploi

La municipalité élabore deux nouveaux supports : un annuaire en ligne pour faciliter les recherches et accroître la visibilité des professionnels de la Presqu'île.

Parallèlement, elle lance la création d'un fichier numérique de mise en relation entre offres et demandes d'emplois. Deux services gratuits et bientôt accessibles depuis le site de la Ville.

CULTURE

Le site de la médiathèque permet de vérifier la disponibilité d'un ouvrage sur les 3 bibliothèques de la Presqu'île, de les réserver et même de faire un commentaire sur ses impressions de lectures.

Urbanisme

Un projet de construction, d'extension ou de transformation ?

Les formulaires, les démarches et les conseils sont en ligne sur le site de la Ville, où l'on peut aussi consulter à distance plans et règlement de PLU (en cours de révision).

PARENTS

Le compte famille permet de gérer à distance historiques et règlements de tous les services périscolaires (cantine, transport, etc.).

Depuis janvier 2015, cette plateforme a été étendue au centre de loisirs, où les places sont maintenant à réserver en ligne.

Pour aller plus loin

La commune s'apprête à lancer un système de géolocalisation qui permettra à chaque habitant de signaler en temps réel tout dysfonctionnement constaté sur le domaine public (arbre dangereux, éclairage, voirie, épaves, etc.). Grâce à une application smartphone, chacun pourra transmettre un message ou une photo pour situer le problème : les services techniques seront instantanément avertis. Quant à l'utilisateur, il sera directement tenu informé.



PÔLE MARITIME

Le service maritime vient de développer un nouvel environnement pour son site de réservations et de demandes de corps-morts. Plus clair, plus fonctionnel, il permet de payer en ligne et de prendre connaissance des dernières infos maritimes.

Service de l'eau

Télérelève, téléalerte, application exclusive pour la commune de Lège-Cap Ferret, plateforme internet : le nouveau gestionnaire du service de l'eau (Agur) a développé des outils de pointe, gratuits, pour permettre aux usagers, comme à la collectivité, de suivre au plus près leur consommation d'eau.

A high-angle photograph of three children sitting at a white table, each using a tablet. The child in the foreground is a boy in a white shirt, looking intently at his tablet which shows a colorful scene with people and a landscape. To his left, another child is partially visible, also using a tablet. In the bottom right corner, a third child is seen from behind, wearing a striped shirt, also engaged with a tablet. The background is a plain, light-colored wall.

La proximité en chiffres

8 agents permanents rattachés au CCAS

125 colis alimentaires distribués en moyenne chaque semaine

40 animateurs pour les TAP

14 éducateurs ou animateurs qualifiés dans les écoles

30 agents techniques dans les écoles

1 nouveau centre de loisirs pour l'été 2015

28 instruments prêtés aux enfants de l'orchestre à l'école.

13 tableaux numériques installés dans les écoles (6 nouveaux à venir) et 106 tablettes tactiles distribuées dans les 4 écoles et pour les TAP

7 points wifi en connexion gratuite sur la commune

6 postes informatiques accessibles à la médiathèque (Lège et Piquey)

62 972 prêts de livres, DVD, journaux, etc. en 2014

3 crèches

25 professionnelles de la petite enfance

43 concerts gratuits chaque année

277 nids de frelons asiatiques éliminés par l'équipe technique depuis sa création en 2010, dont 80% chez des particuliers.

+

Une tablette par enfant au CM2

La Ville a décidé de remplacer le traditionnel dictionnaire remis en fin d'année aux élèves de CM2 par une tablette à écran tactile. Cette mesure, qui s'adresse d'abord aux élèves et veut lutter contre les inégalités scolaires, facilitera aussi l'introduction du numérique dans tous les foyers. La première distribution aura lieu en juin 2015.

Les échos du conseil municipal

Toutes les décisions qui touchent de près ou de loin la gestion communale font l'objet de délibérations présentées et débattues en conseil municipal : des séances publiques auxquelles chaque citoyen est libre d'assister. Au cœur de la vie municipale, les délibérations font aussi l'actualité de la Presqu'île. En voici une synthèse.

LE CONSEIL MUNICIPAL DU 15 OCTOBRE 2014

66 550 € de plus pour les associations

Sportives, caritatives ou de loisirs, la commune compte presque une centaine d'associations. Creuset du bénévolat et viviers d'idées, le tissu associatif est largement soutenu par la Ville qui lui alloue chaque année 250 000 € en moyenne. Mais pas à n'importe quelles conditions : les associations doivent présenter un bilan annuel de leur activité et défendre l'intérêt local de leur projet. L'équipe municipale propose d'ajouter 66 550 € au titre de l'année 2014, pour répondre aux demandes exceptionnelles de 14 associations.

L'octroi de nouvelles aides a été voté à l'unanimité.

Un 2^e instructeur au service urbanisme

La Ville a ouvert un nouveau poste d'agent instructeur : conséquence directe du transfert de l'instruction des autorisations d'urbanisme à la commune au 1^{er} juillet prochain. La municipalité a en effet choisi de conserver cette compétence abandonnée par l'État, pour garantir proximité et qualité d'instruction sur un territoire où l'urbanisme est sous haute surveillance. Le service urbanisme fonctionnera donc avec 6 agents (2 pour l'accueil, 2 pour l'instruction, 1 pour le contentieux et 1 responsable de service).

Le recrutement est approuvé par 25 voix contre 4.

Des TAP au top !

La réforme des rythmes scolaires s'est traduite par une réorganisation de la semaine et la mise en place d'activités périscolaires. Soucieuse de proposer des animations variées et de qualité dans les 4 groupes scolaires, l'équipe municipale souhaite faire appel à des intervenants extérieurs, spécialisés et qualifiés, via des contrats de vacataire.

Unanimité pour le recrutement de personnel vacataire.

Parc Naturel Marin : 1 siège pour Lège-Cap Ferret

La vocation du Parc Naturel Marin est d'associer les différents acteurs du Bassin d'Arcachon pour assurer une gestion concertée et globale de cet espace sensible. La Ville a désigné son représentant titulaire : Philippe de Gonneville (Catherine Guillem étant proposée comme suppléante).

Le proposition est validée par 25 voix contre 4.

Actualisation du règlement de la police municipale

Le règlement intérieur de la police municipale reprend tous les aspects de la vie de ce service : obligations hiérarchiques et déontologiques, matériel (locaux, véhicules, tenues, etc.), fonctionnement... Il est proposé d'actualiser ce règlement pour intégrer les dernières évolutions liées aux astreintes, aux congés et au port de nouveaux équipements comme le bâton télescopique ou le gilet pare-balle.

Le nouveau règlement intérieur est adopté à l'unanimité.



Le cimetière de l'Herbe cherche de la place

Le cimetière de l'Herbe est déjà au seuil de sa capacité d'accueil : les dernières concessions disponibles seront attribuées en 2015. Aussi, la Ville lance une procédure de reprise des concessions réputées en l'état d'abandon. Procédure longue et rigoureuse, elle peut prendre jusqu'à 3 ans et obéit à de très nombreuses obligations (ancienneté, affichage, notification, etc).

Le lancement de la procédure est voté à l'unanimité.

LE CONSEIL MUNICIPAL DU 18 DÉCEMBRE 2014

Débats autour du budget

Avant d'être voté, le budget doit être débattu en conseil municipal dans les 2 mois qui précèdent son approbation. Le principe est de permettre aux élus d'échanger sur les grandes orientations fixées par la majorité pour l'année à venir, tout en rappelant le contexte national, local, et la situation financière de la collectivité. Transparence et débat démocratique sont à l'origine de cette formalité, qui n'est toutefois pas soumise au vote des élus.

Des noms et des rues

Le chemin situé entre le pied du phare et le terrain de boules au Cap Ferret a été baptisé à la demande des riverains : il sera désormais répertorié comme le « passage du Tour du Phare ». Autres lieux, autres noms : l'accès principal du programme Cap Océan situé Chemin du Barail à Lège, a été dénommé « Rue de la Forêt Bouchet » (dans le prolongement de la voie du même nom), tandis que la desserte du Clos de L'Estey (route d'Ignac à Lège) a été baptisée Allée du Clos de l'Estey.

Unanimité pour ces nouvelles dénominations de voies.

LE CONSEIL MUNICIPAL DU 15 JANVIER 2015

Budget 2015 : 5 millions d'euros d'investissements

Le budget est la feuille de route que se fixe la collectivité pour l'année à venir. Elle prévoit recettes et dépenses qui vont lui permettre d'assurer le bon fonctionnement des services, le maintien de la qualité de vie et le financement des projets de demain. Touché par une croissance en berne et une nouvelle restriction des dotations de l'Etat, le budget principal de la commune fait pourtant apparaître un niveau d'investissement légèrement supérieur à celui de l'année dernière avec 5 millions d'euros (4,8 millions en 2014).

Le budget a été approuvé par 24 voix contre 3 et 1 abstention.

Près de 4 millions d'euros supplémentaires grâce aux budgets annexes

En marge de son budget principal, la commune vote 4 budgets annexes dédiés à des services spécifiques : gestion de l'eau, du camping, des villages ostréicoles et des corps-morts. Etablis dans un souci de transparence, ils permettent de donner leur coût réel et de déterminer le prix à payer par les seuls

utilisateurs. Près de 4 millions d'euros sont ainsi prévus en investissement pour l'exercice 2015. Des budgets plus ciblés, mais qui participent aussi à la qualité de vie.

Les 4 budgets annexes ont été votés par 24 voix contre 3 et 1 abstention.

Les taux d'imposition les plus bas du Bassin

Les taux des 4 taxes n'ont pas été augmentés depuis 2011 : 17,58 % pour la taxe d'habitation, 14,70% pour la taxe sur le foncier bâti, 15,98% pour la taxe sur le foncier non bâti et 23,94% pour la contribution foncière des entreprises, faisant de Lège-Cap Ferret la commune aux taux d'imposition les plus faibles du bassin d'Arcachon.

Les taux d'imposition ont été entérinés à l'unanimité.

Le principe de précaution appliqué au budget

L'équipe municipale a soumis au conseil municipal un certain nombre de provisions pour risques, qui permet à la commune d'anticiper sur certaines dépenses ou d'étaler une charge probable dont on ignore le montant final. En l'occurrence, il s'agissait de provisionner :

- > 100 000 € pour compenser les risques induits par les différents aléas climatiques ou phénomènes de submersion. **(Unanimité)**
- > 20 000 € pour le service de l'eau, dans le cadre du litige qui oppose la Lyonnaise des Eaux à la Ville. **(Unanimité)**.
- > 30 000 € pour anticiper sur les dépenses liées aux recours juridiques contre les décisions du Conseil Municipal en matière d'attribution de cabanes ostréicoles **(adopté par 25 voix contre 3)**.

Un nom pour la salle des Fêtes

C'est officiel : la salle des fêtes de Lège est baptisée « La Halle », l'appellation « Jean Cocteau » ayant déjà été retenue pour le collège de Lège récemment restructuré. Agrandie et modernisée pour accueillir une programmation de qualité et de nouveaux spectacles, « La Halle » s'impose désormais dans le paysage culturel de la Ville avec la salle Pauilhac de Piquey, livrée l'hiver dernier.

Le nouveau nom a été validé par 24 voix contre 4 abstention.



Pensez-y !

Tous les Conseils municipaux sont annoncés sur la page Facebook de la ville.



villedelegecapferret



Plus de renseignements :

Hôtel de Ville
79, avenue
de la Mairie
33950
Lège-Cap Ferret
05 56 03 84 00



Consultez le compte-rendu complet des conseils municipaux sur ville-lege-capferret.fr



Balnéo, point d'étape avant ouverture

Le centre de balnéothérapie de Claouey ouvrira cet été.

C'est le premier des 10 projets « bien-être » que la société « Serge Blanco Développement » implantera dans les plus beaux sites naturels français. À Lège-Cap Ferret, ce complexe haut de gamme, qui accueillera aussi des séminaires, sera ouvert toute l'année, avec des facilités pour les résidents. Visite en avant-première pour les lecteurs de « Presqu'île ».

Le Domaine du Ferret, c'est :

1 centre de balnéothérapie 4 étoiles

- espaces et parcours de soins avec hammams
- bar lounge et restaurant
- accueil et boutique
- espace de séminaire

96 logements de 25 à 53 m².

1000 CV reçus (des habitants de la commune et du Bassin d'Arcachon en grande majorité).

Une cinquantaine d'emplois créés.



Clin d'œil

Les constructeurs ont dû intégrer la présence d'un grand chêne liège : les terrasses le contournent pour le laisser trôner le long du bâtiment principal.



Ce que l'on remarque d'abord, c'est le calme. Le calme et la verdure. Le « Domaine du Ferret » se découvre au bout d'une route qui s'arrête en lisière de forêt domaniale, proche du VVF nouvelle version, à Claouey. Franck Mondon, propriétaire des lieux, reçoit chez lui au milieu du ballet des tractopelles, dans le brouhaha des perceuses. On devine déjà la forme de l'escalier monumental qui accueillera les clients pour les mener directement dans le vaste hall d'entrée. Ici, on est à 5 m de haut. 1000 m² de terrasse en pin entourent les bâtiments principaux : « on a l'impression d'être sur un bateau de croisière ou un embarcadère » fait remarquer l'ami de Serge Blanco.

Des opportunités pour les locaux

Très vite, à l'intérieur, le regard est attiré par les vastes volumes de la piscine : plus de 20 m sur 10 m qui se poursuivent en



partie à l'extérieur, encadrés là encore par des terrasses en pin. En dos crawlé les nageurs admireront la majestueuse charpente en bois qui surplombe l'espace de bain. Dans les vestiaires, plancher chauffant de rigueur. Un peu plus loin, le hammam circulaire constitue l'une des pièces maîtresses du projet : « conçu par un designer, il sera construit en verre et en corian* dans la perspective de la piscine intérieure. Tout autour, on trouvera des douches, des salles de détente, 18 cabines de massage avec baignoires hydro » détaille le porteur du projet, qui confie avoir sélectionné beaucoup de CV d'esthéticiennes et de masseuses originaires de Lège-Cap Ferret. « C'était une demande forte de la mairie. »



Autre exigence de la ville : que les habitants puissent profiter de cette balnéothérapie à l'année. Promesse tenue : sur le site internet www.domainedufferret.com, on trouve des abonnements à l'année avec accès à la balnéo et au centre hydro 12 mois sur 12. Inutile de réserver cure et soins pour venir se faire du bien.

Pour une clientèle CSP+, sans plus

À la tête du restaurant, on retrouvera deux habitants bien connus : « Je suis fier d'avoir conclu un partenariat avec Laurent Tournier du Pinasse Café et son chef Pascal Nibaudeau. Leur cuisine est simple et excellente. Ils ont les qualités requises pour régaler les 90 personnes qui prendront place dans notre restaurant » souligne Franck Mondon en désignant les larges baies à travers lesquelles on aperçoit les 96 logements dessinés par l'agence AAA, installée à Lège-Cap Ferret depuis 2002.



Bardage bois et volets noirs sur fond de forêt : pas de doute, l'esprit de la Presqu'île a été respecté. « Les logements simples et de bon goût se rapprochent le plus possible des valeurs de la marque Serge Blanco... et des exigences d'une clientèle CSP, CSP+ » poursuit l'homme d'affaires en longeant une piscine extérieure qui attend système de massage et jacuzzi. Pour l'instant, le sable des dunes domine et il est difficile de s'imaginer le parc verdoyant et vallonné entre les bâtiments, mais le maître des lieux assure que le budget paysager est « énorme » ! « La mairie a été intraitable. Les bardages extérieurs, c'était une volonté absolue ! De même que la préservation de l'environnement, l'utilisation d'essences locales et la



Franck Mondon, propriétaire des lieux

maîtrise des énergies : par exemple, nous avons installé des mousseurs partout et un système de recyclage de l'eau de la balnéothérapie. »

Détente... et travail

Que viendront chercher les clients cet été dans leur suite Privilège de 50 m² ou leur studio deux pièces avec kitchenette ? De la place ! En effet, il y a peu d'établissements hôteliers d'une si grande capacité d'accueil dans la commune. Ce complexe, plutôt tourné vers du resort, vient compléter l'offre. Mais avec une ouverture à l'année, l'équipe de Serge Blanco vise aussi une autre clientèle : « nos études de marché ont démontré que la ville d'Arcaçhon proposait des séminaires 12 mois sur 12. Lège-Cap Ferret a aussi les atouts pour attirer ces groupes de professionnels : la nature, le Bassin... il y a de quoi combiner travail et détente à moins d'une heure de Bordeaux ». Ainsi, le Domaine du Ferret pourra accueillir jusqu'à 100 personnes dans trois salles de séminaires modulables.

Franck Mondon n'est pas prêt de quitter ses bottes de chantier : avant l'ouverture prévue pour juin, il devra sillonner les 2 hectares de terrain et avoir l'œil partout. « Les réservations via internet vont bon train. C'est un excellent départ. Dans deux mois, tout devra être impeccable. »

*matériau composite très résistant utilisé dans la fabrication de plans de travail de cuisine et surfaces de salle de bain.



“Tu dors où ?”

Les capacités d'accueil de la commune en hôtellerie (chiffres 2015)

Hôtellerie de plein air : 9966 lits

Hôtellerie : 296 lits

Résidences de tourisme : 137 lits

Villages de vacances : 1097 lits

Chambres d'hôtes : 138 lits

Le Parc Naturel Marin a son capitaine

François Deluga a été élu président du Parc Naturel Marin le 23 février dernier. Cette élection inaugure une nouvelle ère de gestion concertée pour le Bassin d'Arcachon.

Michel Sammarcelli, Maire de Lège-Cap Ferret, sera le premier des 4 vice-présidents du Parc.

Siègeront côte à côte à la table des discussions élus, professionnels, chambres consulaires, usagers et associations de l'environnement.

Un modèle de coopération supra-communale. Tous doivent avoir la même ambition : protéger et assurer le développement durable de cet espace naturel commun.

Elu par les 56 membres du Conseil de Gestion, sous l'autorité du Préfet de Région (Michel Delpuech) et du Préfet Maritime (l'amiral Emmanuel de Olivera), le nouveau Président a pris les rênes de cet outil de gestion en même temps que les 4 Vice-Présidents, également désignés pour assurer la gouvernance du Parc. Prochaines étapes : nomination d'un directeur et désignation du siège de l'instance.



La gouvernance du Parc Naturel Marin

1 PRÉSIDENT

François Deluga, Maire du Teich.

4 VICE-PRÉSIDENTS

Pour le collège des collectivités territoriales :

Michel Sammarcelli, président du SIBA.

Pour le collège des organisations professionnelles :

Olivier Laban, président du Comité Régional de la Conchyliculture Arcachon-Aquitaine.

Pour le collège des usagers de loisirs en mer :

Mireille Denechaud, représentante de la plaisance motonautique.

Pour le collège des associations de protection de l'environnement et du patrimoine naturel : Claude Bonnet, représentant de la SEPANSO.

1 BUREAU

Collège restreint, constitué de 14 membres issus des représentants de l'ensemble du Conseil de gestion.

Il est chargé de la préparation et du suivi du plan de gestion.

1 CONSEIL DE GESTION

56 membres répartis ainsi :

7 représentants de l'Etat

16 représentants des collectivités territoriales (communes, département, région, SIBA et SYBARVAL)

15 professionnels (marins pêcheurs, ostréiculteurs, comité régional de la conchyliculture, industrie nautique, transports de passagers, ports, chambres consulaires)

1 représentant du Parc Naturel Régional des Landes de Gascogne

1 représentant pour les réserves naturelles d'Arguin et des Prés-salés,

6 représentants d'usagers de loisirs et de plaisance (pêche récréative, chasse maritime, sport de glisse, voile, plaisance motonautique, sports sous-marins)

6 représentants d'associations de défense de l'environnement

(Sepanso, Coordination environnement Bassin d'Arcachon, Bassin Arcachon Ecologie, Association pour le développement durable du Bassin d'Arcachon, Captermer, Société d'histoire et d'archéologie)

4 personnalités qualifiées

(avifaune, domaine scientifique, hydrosédimentologie et formation maritime)

Dates clefs

2008

Lancement du projet de création.

2 mars 2012

Rapport d'enquête publique donnant 89 % d'avis favorables.

5 juin 2014

Signature officielle du décret ministériel de création.

23 février

2015 Installation du Conseil de Gestion et élection du Président.

+ Le saviez-vous ?

Le PNM du Bassin d'Arcachon couvre 435 km² d'espace marin avec 127 km de linéaire côtier. Les limites intérieures sont celles du domaine public maritime, tandis qu'en extérieur le Parc s'étend jusqu'à trois milles nautiques.

Nathalie et Alexandre Moreira
vous accueillent 7 jours sur 7
(de 8h à 20h)
dans leur enseigne

Carrefour 
contact

**26, rue des Goëlands
CAP FERRET
Tél. 05 57 70 71 71**

La Maison d'ici
MEUBLES - TEXTILES - CADEAUX



05 56 03 68 84 - www.lamaisondici-capferret.com
75 route du Cap Ferret - PETIT PIQUEY

Agencement sur mesure - Cuisine - Dressing - Placard

Cap ...
Cuisine

20 Route de Bordeaux
Petit Piquey
33950 LEGE CAP FERRET

147 avenue d'Eysines
Face au Parc Bordelais
33110 LE BOUSCAT - BORDEAUX

05 57 70 45 37

05 56 08 18 18

www.capcuisine.e-monsite.com

7j-7 Interventions sur le Nord Bassin

Automatisme de portes
Serrures / alarmes / vidéosurveillance
Climatisation

Pasat entreprise
ÉLECTRICITÉ GÉNÉRALE
06 26 28 79 07

Rénovez vos locaux
Diagnostic électrique
Dépannage
Toutes installations

7 bis allée des Pélissiers 33 950 Lége-Cap Ferret
télé: pasat@wanadoo.fr - www.pasat-electricite.fr

CAP OPTIQUE Opticien Diplômé
1, rue de la Forestière
CAP FERRET

Ouvert toute l'année
Horaires sur répondeur au
05 56 03 74 64 ou 06 09 67 41 19



A la Bonne Franquette
Ets. Canada

HUITRES ET FRUITS DE MER À EMPORTER OU À DÉGUSTER SUR PLACE

05 56 60 72 06
port de Claouey, Lége-Cap-Ferret
huitrelabonnefranquette@orange.fr

A la bonne franquette
Claouey 



Maitre - Restaurateur

Spécialités poissons & fruits de mer

La Pleine Mer Terrasse au bord de l'eau

174 route du Cap Ferret • 33950 Prailhan • Réservation : 05 56 60 54 55



La Cave Du Phare

Vins
Champagnes
Spiritueux
Rhums
Whisky



26, rue des Goëlands - 33970 Cap-Ferret

SIGNATURES
épicerie & vins de terroir



Torréfaction de café

Marché municipal du CAP FERRET sur 150 m² de surface
Ouvert toute l'année

Ils viennent faire leurs courses

Clin d'œil

Benjamin Malaty, le cadreur français des marathons, avait remporté le semi-marathon de la Presqu'île il y a deux ans. Il représentera l'équipe de France aux JO.



En quelques années, la Presqu'île est devenue l'une des destinations phares en France (et même en Europe) pour les amateurs de courses à pied (ou « CAP » pour les adeptes). Sur les forums spécialisés, les runners sont de plus en plus nombreux à partager ressenti et conseils au sujet de leurs parcours préférés. Au printemps, le semi-marathon et la foulée des baïnes donnent le top départ de la saison sportive qui s'achèvera avec le marathon des villages, en octobre.

Un semi-marathon sous assistance

L'an dernier, David Le Goff, organisateur du marathon, de la foulée et du semi avait voulu limiter le nombre de participants à 1300... mais face au succès de l'événement, il avait enregistré 1550 participants. Cette année, il a vu plus large : « On sera au minimum 1500. J'ai confiance : le semi est une course bien rodée avec de nombreux bénévoles et une importante équipe médicale composée de médecins urgentistes habitués à intervenir rapidement en cas de coup dur. » Des secouristes seront également placés le long du parcours et à l'arrivée où kinésithérapeutes et podologues soulageront les muscles

endoloris. « Le parcours, très roulant, attire les sportifs en quête d'un bon chrono ou d'une préparation idéale pour les marathons qui débutent en juin. Mais on enregistre aussi des amateurs et des familles en villégiature. Pour certains, le semi est un moment fort des vacances » résume l'organisateur.

20 bénévoles de la Presqu'île assureront la restauration pour les accompagnateurs qui attendent les coureurs. Petits déjeuners, sandwiches et moules frites seront servis sur la place Bertic.



David Le Goff organisateur du marathon, de la foulée des baïnes et du semi-marathon.

Une soixantaine de départements représentés

Pour le reste, l'épreuve conserve ses points forts : un parcours forestier à 80%, sur pistes cyclables, sans voitures, et ponctué par 6 ravitaillements.

Une organisation sans faille, qui fait de cette course un classique : en 2014, 58 départements étaient représentés. Alors qu'il y a quelques années, les vainqueurs étaient forcément des habitants de la Presqu'île, aujourd'hui les meilleurs viennent d'un peu partout.



+ **Départ du Semi-marathon**
Le 8 mai 2015 à 9h30 place Bertic, Claouey.

à Lège-Cap Ferret

La foulée des baïnes : semi de l'extrême

20 km, qu'est-ce que c'est ? À peine un semi-marathon... L'une des distances les plus accessibles en course à pied. Mais ajoutez-y du sable, du vent, du soleil, une légère pente et la course du week-end prend des allures de trail de l'extrême.

La foulée des baïnes est devenue un classique dans le monde de la course à pied car c'est le seul parcours entièrement sur sable. 20 km environ entre la plage du Grand Crohot et la pointe du Cap Ferret, en quasi autonomie (un seul ravitaillement). Chacun son style, chacun sa technique : certains choisissent de courir sur le sable mou, d'autres sur le dur au risque de se mouiller les pieds. D'autres encore laissent carrément les chaussures sur la ligne de départ pour aller pieds nus et déguisés... à leurs risques et périls. « L'effort est bien plus intense que sur un semi classique » confirme David Le Goff. « On pense qu'il suffit de courir en ligne droite, mais très vite on comprend qu'il faut contourner les baïnes. On gaspille alors beaucoup d'énergie. »

La nature, d'abord

Enregistré dans la catégorie des « trails nature », ce parcours est d'abord fait pour les passionnés de grands espaces : l'ambiance, entre dunes et océan, est inoubliable.

L'impact environnemental de l'organisation a été limité au maximum : « on est passé de dix-huit à six 4x4. Mais on ne peut pas faire moins car il faut tout de même assurer la sécurité des coureurs et transporter l'équipe médicale » explique David Le Goff. L'érosion aussi a été prise en compte : il est interdit de courir trop près des dunes, car ce sont des espaces sensibles. Enfin, si un coureur jette un papier, il est disqualifié sur le champ !

Une course en or

Plus de 1000 participants sont attendus pour tenter l'aventure en solo ou en duo, puisque la foulée peut aussi se courir en relais, à deux : 10 km chacun, échange de bracelet sous l'arche au Truc

Vert. Un système pratique et démocratique qui a ouvert l'accès de cette course réputée difficile et qui attire beaucoup de sportifs spécialistes des trails montagnards. D'ailleurs, la foulée des baïnes est classée par le site www.courir33.net dans la catégorie des 5 trails d'or 2015.

Clin d'œil

La foulée des baïnes devrait attirer au moins 1 000 participants en 2015... ils étaient à peine plus de 500 il y a trois ans.



+ **Départ de La Foulée des baïnes**
plage du Grand Crohot le
6 juin 2015 à 15h08
(30 mn avant la marée basse).



{ Témoignage }

« Le semi de la Presqu'île fait partie de mes plus belles courses »

Christian Berthomé,
vainqueur en 2014 ⌚ :1h11mn50s

« C'est un parcours très roulant et agréable, sur pistes cyclables, avec très peu de côtes. Les arbres protègent les coureurs du vent ou de la chaleur. J'étais en vacances dans le coin et ce semi est l'un de mes plus beaux souvenirs de courses : une victoire plutôt facile et des images du Bassin plein la tête. Je regrette seulement qu'il n'y ait pas eu davantage de coureurs de haut niveau sur ce parcours, car on réalise toujours de meilleurs chronos quand on tente de rattraper celui qui est devant ! »



{ Témoignage }

« Une course unique, qui peut rapidement devenir un calvaire »

Amélie Sparfel,
vainqueur de la foulée
des baïnes 2014 ⌚ :1h37mn

« Après une pause de plusieurs années, j'ai repris l'entraînement en 2014 : j'ai enchaîné les courses nature de 50 km. La foulée des baïnes entraine dans mon programme de préparation. J'avais déjà réalisé le parcours en relais, il y a quelques années. Cette fois-ci, j'ai voulu le faire seule. Le paysage est magnifique : je ne connais aucune autre course de ce genre, entre dunes et océan. Mais l'exceptionnel se mérite : dans le sable, on s'enfonce et l'on est moins rapide que sur route. De plus, la plage est légèrement en dévers, donc les appuis sont moins stables et si l'on mouille sa chaussure, le frottement devient un calvaire ! Ceci dit, malgré les difficultés, la foulée est l'une de mes plus belles victoires : je me suis sentie bien sur les 10 derniers km, après le ravitaillement et il y avait beaucoup de monde pour m'accueillir à l'arrivée. Si j'avais un conseil à donner aux débutants, je leur recommanderais de tenter cette course en relais pour une première. À deux, on a l'esprit et le plaisir. »



{ Témoignage }

« C'est une épreuve à partager en famille »

Frédéric Rougier,
habitant de Lège-Cap Ferret
⌚ :1h28mn sur le semi en 2014

« Je fais le parcours dans tous les sens à longueur d'année pour m'entraîner, mais quand je passe la ligne d'arrivée le 8 mai, c'est toujours une émotion particulière que j'aime partager avec mes enfants, la famille et les amis qui m'ont encouragé. Après l'effort, on se pose en bordure du Bassin pour pique-niquer : rien de très sportif, mais que de bons souvenirs ! Je n'ai jamais fait un excellent chrono sur ce semi-marathon parce qu'il est un peu « casse-pattes » dans la 2^e partie. Entre les 12^e et 18^e km, une succession de petites côtes peu prononcées entament mon rythme... Le moment le plus dur, c'est le dernier km avant l'arrivée : on entend le speaker au détour de chaque virage, mais il semble toujours très très loin ! »



NOUVEAUTÉ

Les sportifs peuvent désormais choisir leurs courses et s'inscrire sur le portail www.lescoursedelapresquile.com. Inscription par internet uniquement.



La démocratie en question(s)

Cap Philo, un rendez-vous maintenant installé dans le paysage culturel de la commune, invite les amoureux de la pensée argumentée à venir s'entretenir avec des intervenants chevronnés sur un thème d'actualité. Cette année : « La démocratie en crise ? ».

La 4^e édition aura lieu pendant le week-end de la pentecôte, les 23 et 24 mai. « En 2015, on change de plage ! » explique Marine Rocher, élue à la culture et au patrimoine. « Les auditeurs pourront s'installer sur la place Michel Martin qui vient juste d'être refaite, face au Bassin, toujours au Cap Ferret. C'est un choix pratique : la configuration de ce lieu permet de mieux entendre les orateurs ».

L'horaire aussi a été légèrement déplacé : les prises de parole se feront cette année à 18h00. Si la pluie menace, la mairie ouvrira les portes de la salle de la Forestière.

Un système à bout de souffle

Le choix du thème s'est imposé après les événements dramatiques de l'hiver, l'assassinat des journalistes de Charlie Hebdo et les rassemblements citoyens contre la barbarie. « C'est un sujet d'actualité et en même temps, une question d'avenir pour notre société : il est rare dans notre histoire

d'éprouver le sentiment que notre démocratie est à bout de souffle » pointe Marie-France Comte. Pour répondre à la question « la démocratie en crise ? », ce cadre de la fonction publique à la retraite a une nouvelle fois plongé dans son carnet d'adresses bien rempli.

Des intervenants de haute volée

Le samedi 23 mai, Dominique Schnapper, sociologue (fille de Raymond Aron), s'appuiera sur l'étude qu'elle a menée pendant 20 ans autour des différents systèmes démocratiques. On s'interrogera avec elle sur l'histoire de la formation des démocraties, leur état actuel et ce qui les menace dans leur fonctionnement. Ce même jour, Pascal Perrineau, politologue, spécialiste du système électoral abordera la question de la démocratie représentative.

Le lendemain, Alain-Gérard Slama, docteur en lettres classiques et éditorialiste (France Culture, Figaro) livrera son

analyse des perversions de l'esprit démocratique et des dérives supposées ou réelles de la démocratie d'opinion. Enfin, Jean-François Pradeau, historien de la philosophie spécialiste de Platon et de Plotin, tentera une synthèse des débats et reviendra sur l'idée de démocratie depuis la Grèce antique jusqu'à nos jours. Si la démocratie est réellement en crise, voilà un plateau d'intervenants de haute volée qui pourrait bien la réenchanter...



CAP PHILO 2015
du 23
au 24
mai



CAP PHILO 2014

À noter

Les membres du cercle « Impression de lectures », qui se réunissent régulièrement à la médiathèque de Petit Piquey, alimenteront le débat juste avant la première intervention du samedi, sur la place Michel Martin, au Cap Ferret. Rendez-vous samedi 23 mai à 17h00, Place Michel Martin (en face de l'Église).

5 bonnes raisons de foncer au Mois de la nature

La Ville organise le « Mois de la nature » du 11 avril au 10 mai : une tradition depuis 2002 avec de multiples animations pour mieux connaître, donc mieux protéger, l'environnement exceptionnel de la Presqu'île. Vous n'avez pas encore testé ?

Voici au moins 5 bonnes raisons de se lancer :



Grand nettoyage des plages le 2 mai

Toujours sous la houlette du Conseil Municipal des Jeunes (dont ce sera la première édition pour cette nouvelle équipe élue en octobre dernier) un grand nettoyage des plages est prévu le 2 mai, sur le site du Grand Crohot de 10h à 13h. Toutes les bonnes volontés sont attendues sur la grève (penser à se munir de gants épais pour un ramassage en toute sécurité).



1. Des animations gratuites ou de 4 à 6 €* maxi

La plupart des balades et ateliers sont proposés gratuitement ou à tout petit prix, pour que le plus grand nombre profite de ces temps de découverte privilégiés.

Le plus : le programme couvre les vacances de printemps des trois zones.

* Hors initiation surf



2. C'est pas que pour les grands !

En matière de protection de la nature, les enfants sont les premiers prescripteurs. Voilà pourquoi la municipalité et les partenaires ont programmé de nombreuses animations dédiées au jeune public : fabrication d'objets, enquête policière « grandeur nature », ateliers astronomiques, goûters, projection de films, etc.

La découverte de l'environnement passe aussi par le jeu... avec des experts.



3. Des animations le jour et la nuit

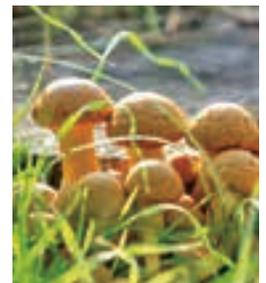
Si les balades sur la Presqu'île et dans les réserves naturelles font le succès du Mois de la nature, les virées nocturnes attirent de plus en plus de monde. À la tombée du jour avec les chasseurs, la nuit avec le club astronomique Bételgeuse, etc.

Pour ces animations, les réservations sont fortement conseillées.



4. Sur terre comme sur l'eau

Quasiment chaque jour, les visiteurs sillonnent la forêt, les Prés-Salés, les réservoirs de Pirailan, etc. Mais ils peuvent aussi s'aventurer sur l'eau à la découverte des parcs ostréicoles ou sur une planche de surf pour une séance d'initiation. L'Office national des forêts propose de mieux comprendre l'évolution du littoral au gré des changements de temps et de marées, tandis que les rendez-vous à la cabane du résinier donnent un autre éclairage sur les trois eaux des Prés-Salés (douce, saumâtre, salée).



5. Au moins une nouvelle découverte par an !

La Presqu'île a toujours un secret à dévoiler et une nouvelle animation à proposer. Après l'art du recyclage pour les enfants en 2013, l'atelier d'herboristerie et l'usage des huiles essentielles l'année dernière, la nouveauté 2015 se tiendra à l'Office de tourisme avec deux ateliers olfactifs animés par un parfumeur pour un voyage au pays des senteurs locales.

@ Tout le détail du programme sur www.ville-lege-capferret.fr



CAP FERRET MUSIC FESTIVAL

Jouer, contre vents et marées

Alors que la Presqu'île s'apprête à accueillir la 5^e édition du Cap Ferret Music Festival, la direction artistique, les techniciens et les bénévoles planchent déjà sur l'organisation.

Ils se souviennent des précédents millésimes, des trésors d'ingéniosité et des prouesses techniques qu'il a fallu déployer pour que ce festival en extérieur soit à la hauteur de sa réputation.

Vous n'avez pas assisté à ces moments, mais eux les ont vécus avec appréhension...

« Organiser un festival, c'est gommer les imprévus. Il faut se préparer à l'avance pour ne pas être pris au dépourvu une fois les instruments installés. Le niveau de l'artiste fait le reste » explique Hélène Berger, pianiste et directrice artistique du Cap Ferret Music Festival. « La proximité du Bassin rend les cordes et les touches très glissantes. En

2013, par exemple, pour le concert d'ouverture, la harpiste Marielle Nordmann a dû jouer sur des cordes patineuses à souhait. Un enfer. Mais elle a su s'adapter et ne pas faire ressentir au public ces petits désagréments. »

Piano aqueux

Le 7 juillet 2014 fera date dans l'histoire du Cap Ferret Music Festival : ce jour-là, François-René Duchable doit exprimer son talent... sur l'eau ! Mission du jour pour les techniciens : embarquer un piano à bord d'un chaland, le faire voyager du port de la Vigne jusqu'à l'Herbe.

Le saviez-vous ?

Le « Pianoplan » est un petit robot qui a révolutionné le métier des facteurs et loueurs de pianos.

Autrefois, ces professionnels ne pouvaient pas déplacer eux-mêmes les lourds instruments : ils avaient donc recours aux muscles des transporteurs.

Avec le « Pianoplan », monté sur chenilles, ils peuvent maintenant assurer ce service seuls et du bout des doigts, même dans les escaliers !



PAROLE
D'ÉLUE



MARINE ROCHER

ÉLUE À LA CULTURE ET AU PATRIMOINE

« Le personnel municipal est très impliqué dans l'organisation de ce festival : ils ont à cœur d'en faire un succès chaque année. Je me souviens par exemple d'un concert à la plage Bertic de Claouey, en 2012, qui a exigé beaucoup d'effort de la part des services techniques. Pour installer la scène, il fallait passer par un petit chemin forestier à peine carrossable et pas éclairé. Des camions se sont enlisés et le démontage s'est fait dans des conditions extrêmes, à dos d'hommes, jusqu'à 4 h du matin. D'une édition sur l'autre, nous apprenons et nous progressons : en 2013, nous étions mieux équipés pour passer au même endroit ! »



« Le personnel du port a mobilisé une grue pour transporter l'instrument » se souvient Alain Genestoux, facteur de piano [le professionnel qui les transporte et les règle]. « Le soleil tapait fort et j'avais confectionné une housse spéciale avec 17 couches d'isolant aluminisé pour protéger le piano dont le vernis noir capte la chaleur et risque de s'écailler. Le pont du bateau sur lequel nous devons déposer l'instrument était en bois précieux et nous avons dû prendre toutes les précautions possibles pour ne pas l'abîmer. Une exigence qui a redoublé notre stress. Mais tout s'est finalement bien passé. »

Ce jour-là, Jean-François Yvenou, le conseiller en régie du festival, était sur le pont du matin au soir pour veiller à la sécurité du matériel : « les micros, la console de mixage et tous les appareils électroniques étaient embarqués. Une goutte d'eau et on risquait la panne ! Pour faire fonctionner le tout, nous nous sommes servis d'un groupe électrogène qu'il a fallu brancher dans une cabane ostréicole par un câble immergé dans le Bassin ! Heureusement, ce type de matériel est blindé. »

144 500 euros dans les airs

Le pyroconcert qui ouvrait le Cap Ferret Music Festival l'été dernier a causé quelques sueurs

froides à Alain Genestoux qui installe les instruments : le piano de concert « Steinway & sons » sanglé sur une palette, a voyagé jusqu'à la scène montée sur le sable au bout des fourches d'un chariot élévateur ! « Quand on a 144 500 euros à 3 mètres du sol, on arrête de respirer » confie le professionnel qui, aidé de sa femme, a dû transporter et installer 11 pianos au total (de concert, droits, à queue) en deux jours, soit 39 h de travail.



Cap Ferret Music Open : une première

C'était une première à la Forestière : le 28 février et le 1^{er} mars 2015, le Cap Ferret Music Festival, l'Association Sons d'Avril et la ville de Lège-Cap Ferret ont accueilli l'Osaka International Music Competition et le Concours International Léopold Bellan, qui rejoignent le Tournoi International de Musique. Une prestigieuse rencontre pour amorcer la carrière d'une quinzaine de jeunes talents.



Pascal Ducos, artificier, prépare le pyro-concert



On a perdu le violoniste !

L'été, il arrive que les embouteillages ralentissent la vie sur la Presqu'île. Quand on est un artiste de renommée internationale, attendu pour le concert du soir, comment ne pas stresser au volant ? Un violoniste invité au Cap Ferret Music Festival en 2014 a cru trouver dans le bus une solution idéale pour arriver à l'heure sans angoisser. Malheureusement, il avait oublié que la commune totalise 25 km de long et s'est perdu entre Lège et la Pointe, ne sachant pas à quel arrêt descendre. « Nous avons sillonné toute la commune pour le retrouver, allant jusqu'à réveiller les chauffeurs endormis pendant leur pause pour vérifier si notre violoniste n'était pas à l'arrière du bus » sourit Hélène Berger. « Finalement il est arrivé avec 4 h de retard. Sa répétition a été écourtée, mais le concert a débuté à l'heure. Et il était très réussi. »

Course-poursuite dans les bouchons

Chaque année, la gestion des départs et des arrivées d'artistes est un casse-tête. Quand les uns partent, ils laissent les clés aux nouveaux venus. Enfin, s'ils ne les oublient pas ! C'est ce qui est arrivé en 2013 aux Siciliens du duo Biogroove, partis par mégarde avec les clés de la villa où ils avaient séjourné. Quand les organisateurs du festival, postés au Cap Ferret, s'en sont rendu compte, les musiciens étaient presque arrivés à l'aé-

roport de Mérignac. Pour les rattraper malgré les bouchons, il a fallu traverser le Bassin sur une pinasse à gros moteur et faire des gymkhanas en moto. Mais le trousseau n'est pas parti en Sicile. Ouf !

Plus de 150 repas à préparer

« J'avais deux assistantes pour restaurer chaque jour entre 15 et 25 artistes » compte Marie-Hélène Cavaille Humbert, qui a joué les parfaites maîtresses

de maison pendant une semaine l'été dernier. En tout, les 3 cordons bleus ont concocté plus de 150 repas. « Pour éviter la panique en cuisine, l'une d'entre nous ne s'occupait que des desserts et nous débutions les corvées d'épluchage à 8h30 du matin. J'avais rédigé les menus un mois à l'avance. Un jour, une journaliste venue interviewer un artiste a cru se trouver dans un restaurant et m'a dit : C'est super ici, je vais vous envoyer du monde ! »

L'actualité d'Hélène Berger

Le Cap Ferret Music Open à peine clôturé, Hélène Berger est repartie sur les routes de la musique pour animer concerts, compétitions et masterclasses. Elle sera du 4 au 8 Juin à Saint-Petersbourg (Russie) pour le Festival Triumph, les 11 et 12 juin à Tolède (Espagne), à Lège-Cap Ferret du 4 au 11 juillet 2015 pour le Cap Ferret Music Festival, et à Osaka (Osaka International Music Competition) la première quinzaine d'octobre.



+ Inscriptions à l'Académie

Sophie Johnston
 (sophie.johnston@ferretfestival.com
 05 56 44 75 67) - sonsdavril@gmail.com
 Clôture des inscriptions le 1^{er} juin 2015.
 Renseignements sur
www.capferretmusicfestival.com/academie.html

@ Vous souhaitez être bénévole au Cap Ferret Music Festival ?
 Écrivez à sonsdavril@gmail.com

Clin d'œil

Les pianos Yamaha, conçus au Japon, un pays très humide, résistent mieux que les autres à l'hygrométrie élevée de la Presqu'île.

Un grand merci à nos partenaires 2015

Arcas, Banque Populaire, Colas, Maison du Bassin, Magrez, Radoux, Super U, Veolia, Vermilion Energy, l'Agence de la Presqu'île et l'Agence immobilière du Cap.

@ Pour plus de renseignements :
www.capferretmusicfestival.com/index.html

CAP FERRET MUSIC FESTIVAL

Programmation du 4 au 10 juillet 2015

SAMEDI 4

CHAPELLE DE L'HERBE À 18H30

Concert Jeune talent

Lauréat TIM

MIMBEAU-CAP FERRET À 22H30

Pyroconcert

Artistes du Festival

DIMANCHE 5

LA HALLE À 14H

Concert

Orchestres à l'école de la Gironde

CHAPELLE DE L'HERBE À 18H30

Concert jeune talent

GARE DE LÈGE À 21H

Concert

Ouverture : Orchestres à l'école de la Gironde
Jogoda Krzeminska (Flute traversière),
Sarah Rose Parker (Chant), Dusan Toroman (Clavecin)

LUNDI 6

CHAPELLE DE L'HERBE À 18H30

Concert jeune talent

Lauréat Cap Ferret Music Open

POINTE AUX CHEVAUX À 21H

Concert

Laurent Korcia (Violon),
Sandrine Longuet (Harpe),
Hélène Berger (Piano)

MARDI 7

CHAPELLE DE L'HERBE À 18H30

Concert jeune talent

Lauréat concours Osaka

JANE DE BOY À 21H

Concert

Monique Thomas (Chant),
Yonathan Avishai (Piano),
Laurent Bataille (Batterie),
Yoni Zelnok (Contrebasse)

MERCREDI 8

CHAPELLE DE L'HERBE À 18H30

Concert jeune talent

Lauréat Cap Ferret Music Open

PARVIS DE LA CHAPELLE DE L'HERBE À 21H

Concert

Guy Danel (Violoncelle),
Naaman Sluchin (Violon),
Pierre Ienert (Alto),
François-René Duchable (Piano)

JEUDI 9

CHAPELLE DE L'HERBE À 18H30

Concert jeune talent

Lauréat concours de trompette
de l'Isle-sur-Sorgue

PLACE UBEDA – LE CANON À 21H

Concert

Andres Prittwitz (Saxophone),
Roberto Terron (Contrebasse),
Daniel del Pino (Piano),
Raquel Lojendio (Chant)

VENDREDI 10

CHAPELLE DE L'HERBE À 18H30

Concert jeune talent

SALLE DE LA FORESTIÈRE À 20H30

Concert de gala de l'académie

Comme un avant-goût de la saison

La Ville lance la 3^e édition de son événement d'avant-saison, décliné chaque année sur un nouveau thème. Préparez lunettes de soleil et crème solaire : répétition générale avec une « Presqu'île vraies vacances » pour le week-end de l'ascension !

« Nous avons créé cet événement en 2013 pour animer la Presqu'île en surfant sur le week-end de l'ascension. L'idée était aussi de réunir habitants, commerçants et visiteurs de quelques jours autour d'un thème très fédérateur » résume Eric Lendres, adjoint délégué aux animations. Après les sixties et les bicyclettes bleues, la thématique des « vraies vacances » est au programme des 15 et 16 mai 2015.

Pique-nique au Phare

Deux jours pour profiter de tout ce que la Presqu'île offre à la belle saison (balades découvertes, activités nautiques et sportives, etc.), ponctués d'animations et d'ateliers concentrés au Cap Ferret. Premier soir, premier temps fort : le phare ouvrira ses portes

vendredi 15 à 19h pour un pique-nique géant. Les convives se retrouveront autour d'une immense table nappée installée tout le long de l'allée, avant de profiter d'une séance de cinéma en plein air, à la tombée de la nuit.

Attention, ça tourne !

Rendez-vous le lendemain matin, au pied du phare cette fois, au niveau la plage du Mimbeau pour découvrir un somptueux jardin éolien. Cerfs-volants géants, mécaniques de rêve et des créations

multicolores gonflées par le vent enchanteront les enfants, qui pourront aussi créer leur propre engin volant pendant l'après-midi. De nombreuses animations (gratuites) les attendront : concours de châteaux de sable, initiation au skate et BMX, etc. Pendant ce temps les parents pourront s'essayer à l'écaillage ou se tirer le portrait à l'atelier photobooth pour participer au concours organisé sur place. Dernier temps fort : le marché gastronomique samedi soir sur la place des boulistes, suivi d'une soirée disco... avec boules à facettes.

Lège-Cap Ferret accueille l'étape régionale du concours d'écaillage

Le Comité Régional de Conchyliculture a retenu Lège-Cap Ferret pour organiser les présélections du concours national. Des écailleurs issus de toute la région seront jugés sur deux épreuves : la vitesse (15 mn pour ouvrir 50 huîtres plates et 50 huîtres creuses) et la présentation (20 mn pour dresser un plateau de fruits de mer complet). Ils s'affronteront devant un jury de professionnels le samedi 16 mai (11h) place des boulistes. Le lauréat sera qualifié pour les championnats de France. Bonne nouvelle : le challenge se déroule en public et les huîtres seront proposées à la dégustation à l'issue des épreuves...



NOSTALGIE Radio Nostalgie – 97.3FM partenaire de la Ville

La station relaiera l'info quinze jours avant l'évènement sur les ondes, les réseaux sociaux et internet, elle lancera aussi un jeu à J-7. Enfin, elle annoncera cet été toutes les fêtes de la Presqu'île !

Pour aller plus loin

« Les vraies vacances », c'est aussi le concept lancé par le SIBA pour promouvoir la destination « Bassin d'Arcachon ». Objectif : se démarquer par l'authenticité des lieux, des personnes et des expériences pour créer un esprit unique. L'Office de Tourisme de Lège-Cap Ferret relaie cette campagne en 2015 à travers des événements, des animations et une nouvelle campagne de communication !

Sur les réseaux sociaux, partagez vos expériences et vos photos en faisant suivre vos posts et messages par #vraiesvacances.



Retrouvez tout le programme détaillé sur : www.ville-lege-capferret.fr



Portrait d'un bénévole de la SNSM : Boris Sorbier

« C'était mon rêve de gosse »

C'est d'abord le GEMA, bateau emblématique des sauveteurs en mer basé à Lège-Cap Ferret, qui a fait de l'œil à Boris Sorbier. Pendant 4 ans, cet enfant du Cap Ferret a envoyé des lettres de motivation à la SNSM, sans se décourager. Aujourd'hui, à 40 ans, il fait enfin partie de l'équipage, prêt à donner de son temps pour vivre encore plus intensément sa passion de la mer et sauver des vies.



Au surf et maintenant à la SNSM, Boris répond à l'appel du large.

Blond, frisé, bronzé et les yeux bleus, Boris Sorbier balade sa dégain de surfeur sur la plage de l'Horizon. « Depuis 2011, j'habite la maison de mes grands-parents. Ici, c'est le lieu de mon enfance et maintenant, celui de mes sessions de surf ». Tout petit déjà, il accompagnait son frère MNS sur la plage et regardait passer le GEMA avec des yeux émerveillés. « Je me disais : un jour peut-être, mais ça me paraissait inaccessible, un peu comme un gamin qui rêve de devenir pompier ». Sauf que, pour cet ingénieur chez Airbus, père de deux grandes filles, marié à une ancienne handballeuse professionnelle, l'appel du bénévolat est venu de la mer.

Pour l'instant, il œuvre au poste d'équipier, mais lorgne du côté des plongeurs. Il compte également passer ses brevets de secourisme et le « certifié radio »... Une formalité quand on a travaillé comme lui sur les radars météo de l'Airbus A380.

Motivation et disponibilité, c'est le minimum

« J'ai postulé pendant 4 ans, sans me décourager. Et puis un matin, le patron du GEMA m'a appelé. Un simple coup de fil. C'était fait. »

Au fil des mois, Boris Sorbier a appris à dormir avec son téléphone et à partir au travail avec son équipement bien rangé dans le coffre de la voiture. Pour rester en forme, il va nager plusieurs fois par semaine en piscine et, à la belle saison, dans le Bassin.

« On doit se tenir prêt à intervenir n'importe quand. Cette disponibilité, cette motivation, c'est ce que l'on attend de nous : un minimum pour un sauveteur en mer ! »

Hélicoptère et remorquage

En janvier, Boris Sorbier a reçu son baptême de l'eau : un hélicoptère au-dessus du Bassin, pendant l'entraînement. « De la pure adrénaline, mon plus gros take-off en surf ! » sourit-il. Un mois plus tôt, c'était pour de vrai : un remorquage de chalutier en panne dans les passes, alors que l'océan était bien formé. « On a fait ce qu'on avait à faire, sans paniquer. Les patrons ont l'œil partout. Ces gars-là te garent le GEMA aussi facilement que si c'était une Twingo, alors tu peux leur faire confiance. » Une parole de bénévole dans laquelle résonne encore l'admiration du petit garçon...



À voir

Le blog à jour (conseils, météo...) de la SNSM Lège-Cap Ferret : <http://snsm.legecapferret.over-blog.com>

Pour faire un don : http://snsm.legecapferret.over-blog.com/pages/Bulletin_de_soutien_20102570316.html



Comment donner l'alerte ?

En cas d'incident en mer, prévenez les secours via :
- VHF : Canal 16
- Depuis un GSM (tél portable), en composant le 112.
- Depuis le littoral, le n° d'urgence, c'est le 196

Portrait d'une bénévole de la banque alimentaire : Anne Creusot

« Aider devrait être naturel, pas nécessaire »



Ancienne kinésithérapeute, Anne Creusot a pris sa retraite sur le tard. Aussitôt, elle s'est impliquée auprès des plus fragiles. Installée sur la Presqu'île, elle œuvre une demi-journée par semaine avec d'autres bénévoles de la banque alimentaire, à Lège. Mais elle voudrait donner tellement plus...

Anne lors de la préparation des 56 colis hebdomadaires.

« Quand on a toujours vécu dans le confort, on a tendance à ne plus voir la pauvreté autour de soi » plaide cette habitante du Cap Ferret. « J'ai exercé mon métier en milieu hospitalier, entourée de malades. J'étais habituée à voir des personnes souffrantes, mais être en bonne santé et dans le besoin est tout aussi insupportable. »

Ne plus assister de loin

L'appel du bénévolat, Anne Creusot ne l'a pas entendu quand elle était en poste à Lourdes au milieu de ses patients, ni même dans les rues de Paris où elle a vécu et où la mendicité est de plus en plus préoccupante. Non, elle a simplement ressenti une overdose d'informations télévisées : « la crise, la pauvreté... Je me suis dit : je n'en peux plus, je ne veux plus assister à tout ça de loin. Il faut faire quelque chose. »

« Des gens qui ont faim et dorment dans leur voiture »

Depuis trois ans, elle profite donc de son temps libre pour rejoindre les rangs des bénévoles de la banque alimentaire à Lège. Là, elle réceptionne les denrées qui arrivent par camion, les range dans de petits cageots et les distribue aux bénéficiaires. « J'ai d'abord été choquée de constater qu'il y avait, sur notre commune, des gens qui ont faim et qui, pour certains, dorment dans leur voiture. On partage

tout ce que l'on nous donne, mais c'est largement insuffisant. Rien qu'à Lège-Cap Ferret, il faut couvrir les besoins d'une centaine de personnes ! »

« Aujourd'hui c'est vous, demain ça peut être nous »

Au-delà de la nourriture, ce dont les bénéficiaires ont besoin, c'est d'un peu de chaleur humaine. « On aide aussi les gens à se détendre, avec un sourire, une parole réconfortante. Il est difficile de venir demander de l'aide. Certains ont abandonné car ils ne voulaient pas montrer à leurs enfants ce qu'ils étaient obligés de faire. D'autres viennent en pleurant. Je leur dis : aujourd'hui, c'est vous, demain ça peut être nous ». Anne Creusot, qui donne aussi de son temps aux Restos du Cœur, refuse cependant d'être remerciée : « Je ne considère pas le bénévolat comme une bonne action, mais comme un acte naturel, un rééquilibrage entre ceux qui ont beaucoup et ceux qui n'ont rien. »

Aujourd'hui, une vingtaine de bénévoles impliqués auprès de la banque alimentaire de Lège aident 104 bénéficiaires (56 familles).

+ Le bénévolat vous attire ?
Le CCAS recherche des bras solides (manutention !) pour l'ouverture prochaine de l'épicerie sociale. Contact : CCAS.

+ CCAS
79 av de la
Mairie 33950
Lège-Cap Ferret
05 57 56 40 55



Alerte : marée du siècle !

Avec l'hiver, les conditions climatiques se dégradent et font craindre le pire. Cette année, il a fallu, en plus, compter avec un événement exceptionnel : la marée du siècle ! Le 21 mars, on attendait un coefficient de 119, à une unité du maximum théorique de 120. Mais la ville était déjà sur le qui-vive du 18 au 22 février, période qui cumulait coefficients très élevés et risque de tempête.

La marée n'est jamais une surprise. C'est un phénomène astronomique, mathématique, donc prévisible. Son amplitude dépend des positions de la Terre, de la Lune et du Soleil.

À l'équinoxe, le Soleil passe au zénith sur l'équateur, ce qui renforce son influence sur la masse d'eau. D'où les fortes marées généralement constatées autour du 21 mars comme du 21 septembre. Les attractions lunaire et solaire sur l'océan peuvent se combiner pour former un pic momentané. Le phénomène est appelé « syzygie ». Le 21 mars, l'eau est montée très haut et elle est descendue très bas, beaucoup plus bas que n'importe quel autre jour. La différence entre le niveau le plus haut et le niveau le plus bas de la marée, qu'on appelle le marnage, a atteint le record de 15 mètres dans la baie du Mont-Saint-Michel !

Facteurs aggravants

« En réalité, parler de marée du siècle est un abus de langage, car elle revient tous les 18 ans environ » relativise Cyril Mallet, ingénieur au Bureau de Recherches Géologiques et Minières de l'ob-

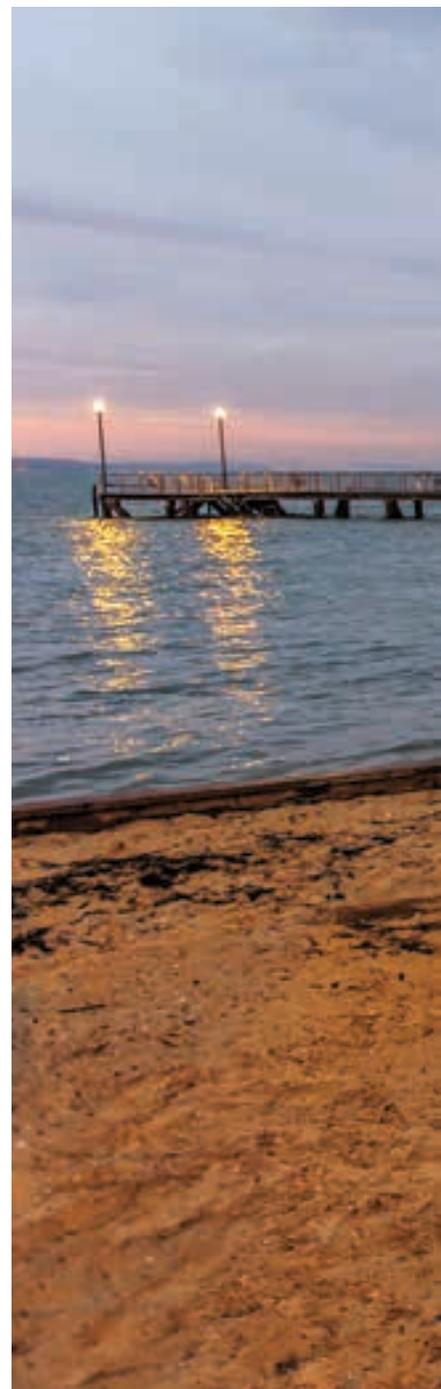
servatoire de la côte aquitaine. « La précédente a eu lieu le 10 mars 1997. Les prochaines sont prévues le 3 mars 2033 et le 14 mars 2051, lors des équinoxes, quand les coefficients sont plus importants. Ceci dit, plusieurs critères sont à prendre en compte : le risque de submersion est causé par la conjonction d'un coefficient élevé, d'une houle importante, d'un vent fort orienté vers la côte et d'une basse pression. »

En effet, une basse pression atmosphérique a pour résultat des hauteurs de marée plus élevées, jusqu'à 50 cm au-dessus de la moyenne. À l'inverse, une haute pression atmosphérique diminue la force de la marée, jusqu'à 25 cm en dessous de la moyenne. Ainsi, des marées de vives eaux à coefficient moyen peuvent provoquer des ravages sur la côte tandis que des marées exceptionnelles ont des effets parfois moins spectaculaires. « Les habitants de la Presqu'île connaissent bien ces phénomènes » poursuit le scientifique. « Ils savent aussi qu'il faut rester prudent, ne pas marcher en bordure de plage où le shorebreak* est dangereux et où les baignes peuvent se remplir très vite. Sur les secteurs déjà fortement tou-

chés par l'érosion, il faut être encore plus vigilant et éviter de se promener en pied et en haut de la falaise. »

Un vaste dispositif de sécurité

Le 20 février, la ville aussi a joué la prudence, comme à chaque forte marée. Le coefficient annoncé était de 118. Heureusement, la pression s'était stabilisée à 1022 hectopascal et le vent n'a pas dépassé 15 nœuds. À 6h30 du matin, au port de la Vasière de Grand Piquey, Eric Lendres adjoint à la sécurité et Bernard Casamajou, conseiller municipal, scrutaient la baisse des eaux le long de l'échelle de marée. « Elle est montée à 4,80 m. Si, 2h avant la marée haute, nous avons observé une surcote par rapport au coefficient théorique prévu par le marégraphe, nous aurions immédiatement su que des débordements étaient à craindre » indiquent les élus. Pour parer au pire, la mairie avait déployé sur 5 jours un important dispositif de sécurité. Le matin, des agents des services techniques et de la police municipale étaient postés en guetteur aux endroits les plus sensibles, sur tout le



littoral communal. Le soir, ce contingent recevait l'aide du personnel de la réserve communale.

Si le vent et la houle se lèvent, on commence à s'inquiéter

« On connaît les zones critiques. On les surveille de près. Et si jamais l'eau pénètre dans une propriété, on donne

« Si le vent et la houle se lèvent, on commence à s'inquiéter »



À 6h le 20 février, l'eau est montée à 4,50 m sur l'échelle de marée de Piquey

aussitôt l'alerte et on intervient auprès des sinistrés dans les meilleurs délais » souligne Brice Jimenez, chef de la Police Municipale.

Dans chaque village, là où l'eau risquait de s'infiltrer, un élu référent était chargé de positionner des sacs de sables remis par les services techniques afin de créer une barrière de protection. Par précaution, digues et batardeaux avaient été

créés quelques jours avant et les tracto-pelles stationnaient sur place, prêts à l'emploi.

Un déploiement de moyens qui a tranquilisé les ostréiculteurs comme Yannick Fons :

« Quand la marée atteint des coefficients si élevés, on est forcément un peu tendu : le déplacement des masses d'eau fait bouger nos poches d'huitres. On regarde la météo

les jours précédents : si le temps est calme, pas de souci. On commence à s'inquiéter si le vent et la houle se lèvent. Les digues de sable érigées par la mairie ne nous protégeraient pas intégralement de la submersion, mais franchement, c'est rassurant. »

En 2015, Lège-Cap Ferret devra faire face à 6 coefficients de marées très importants dont un préoccupant 117 le 29

septembre ! À chaque fois, un vaste dispositif de sécurité sera étendu aux 25 km de littoral communal. Les dégâts considérables causés par la tempête Xynthia en 2010, sont encore dans tous les esprits. Pourtant, à l'époque, les coefficients n'étaient « que » de 102.

* Shorebreak : vague de bord qui se brise sur le rivage.

3 gars et une fille en selle pour Sandhausen

« Une poignée de Lègeots à deux roues à l'assaut des voies vertes pour une poignée de mains amicale à Sandhausen. » C'est par cette formule que 4 sportifs du LCF-Raid Aventure résument leur périple à la rencontre de nos « voisins » allemands, dans le cadre des 35 ans du jumelage. 1 600 km au cours desquels ils porteront haut les couleurs de la commune. Départ de Lège le 18 avril.



18 avril

1^{ère} étape avec eux !

Le départ est prévu le 18 avril à 8h30 au local des cyclotouristes (ancienne gare de Lège), après un petit-déjeuner offert par la mairie.

Vous souhaitez faire cette 1^{ère} étape avec eux ? Vous êtes les bienvenus.

Elle débarque à peine d'un voyage en Afrique du Sud et martèle le même message que lorsqu'elle est revenue de son Raid Vittel Amazone en 2005 : « On vit tous sur la même planète : si l'on apprend les uns des autres, si l'on se rapproche par l'apprentissage des langues étrangères, le monde se portera beaucoup mieux ». Cette conviction accompagnera chaque coup de pédale d'Annie-Laure Kobrzynski.

Comme les 4 maillons d'une chaîne

La présidente du LCFRA s'est occupée de la communication : « on parlera de Lège-Cap Ferret dans tous les villages où nous ferons étapes. Le drapeau de la ville claquera au vent à l'arrière des vélos ! »

Pierre Carles, jeune retraité, s'est fait offrir un vélo de grande randonnée sur mesure pour avaler le tracé qu'il a soigneusement préparé. « La plus grosse étape, c'est la première : de Lège à la Pointe de Grave. Ensuite, il faudra pou-

ser fort dans les vallons des Deux Sèvres, mais la plupart du temps, nous emprunterons d'anciens chemins de halage le long de canaux. C'est beau et plat. »

« Le frottement : au bout d'une semaine on s'y fait »

Hervé Ganguet, 48 ans, est le « petit jeune » et le cycliste de l'équipe : ses conseils sur le matériel et les vêtements sont suivis à la lettre. Ce montagnard a déjà plusieurs sommets en deux roues à son actif et ne craint qu'une chose : « Le frottement de la selle ! Mais au bout d'une semaine, on s'y fait. »

« Par goût du défi »

Si, toutefois, il faut soigner les dermes échauffés, l'équipe pourra se tourner vers Xavier Henry De Villeneuve, médecin à Petit Piquey, régatier, accroc aux raids multisports et en selle avec ses camarades pour quelques centaines de kilomètres. « Je les accompagne par goût du voyage et du défi. Et puis, ça ravive chez moi le souvenir d'une expédition à but humanitaire sur la mythique route Citroën de la croisière Noire. En 1988, j'étais le médecin de 6 cyclistes

qui ont parcouru 6 500 km dans le cadre d'un jumelage avec Ziguinchor au Sénégal. Une expérience très enrichissante ». Aussi à l'aise derrière un écran, il a développé le blog <http://lcfra.fr> où l'on suivra presque au jour le jour l'aventure vers Sandhausen.

À l'arrivée, les cyclistes passeront symboliquement le relais à leurs correspondants allemands, via un road-book détaillé de leur voyage, pour qu'à leur tour ils puissent venir sur la Presqu'île en vélo. Relèveront-ils le défi ?



Pierre Carles



Xavier-Henri de Villeneuve



Hervé Ganguet



Annie-Laure Kobrzynski

COIFFURE MIXTE
L'ICOFF

avec ou sans rendez-vous
71 av. de la Mairie 33950 LEGE-CAP-FERRET - 05 57 17 29 42

33 600 PESSAC
Tél : 05 56 36 62 25

33 138 LANTON
Tél : 05 57 70 85 07

33 320 EYSINES
Tél : 05 56 15 01 77

BLASON PRESTIGE
La Qualité

BOUCHERIE DE LA PRESQU'ÎLE

71 avenue de la Mairie / LÈGE BOURG / Tél. 05 57 17 93 06

DE BONNES LUNETTES,
CE SONT AUSSI DE BONS VERRES.

PASSION OPTIQUE

Exigez la qualité des verres Essilor® - Essilor®, une entreprise française

71, avenue de la Mairie
33950 LÈGE BOURG
Tél. : 06 57 17 93 10 - www.passion-optique.fr

Lège en Fleurs
ARTISAN FLEURISTE

Toutes Créations Florales

Tél. : 09 81 19 50 31 - legeenfleurs@gmail.com
71, Avenue de la Mairie

HUGO BOIS
Tous Travaux de Bois
Parquet, Lambris, Bardage

5, rue des Pluviers - 33970 CAP FERRET
Portable : 06 85 67 19 93

Pinto Albino
EURL

63 bis, avenue du Médoc
33 950 LÈGE CAP FERRET
Tél. 05 57 70 40 35

CHARPENTE - COUVERTURE
ISOLATION - LAMBRIS
OSSATURE BOIS

pinto.albino@sfr.fr

**ENTRETIEN ET NETTOYAGE DE JARDIN
ET DE TOITURES**

Sébastien VIGNEAU

LES JACQUETS - 06 83 53 84 47 - vigneausebastien@yahoo.fr

**CARRELAGE
MOSAÏQUE - FAIENCE**

ENTREPRISE A. Boujnane
5, rue du Hourquet - Claouey
LEGE-CAP FERRET
06 07 24 85 56

AQUALÈGE
Lège-Cap Ferret
aqualège@orange.fr

Plomberie - Dépannage - Chauffage - Adduction gaz
Installation / Rénovation sanitaire - Economies d'eau

05 56 825 726 - 06 22 70 79 58
Aqualège, allège votre facture d'eau et vous dépanne illico!

SUPER U Claouey

4 avenue des Halles
Tél. 05 57 76 57 76

Ouvert du lundi au samedi
de 8h30 à 19h30 sans
interruption et le dimanche
matin de 9h à 12h30

ET MAINTENANT **U DRIVE**
du lundi au samedi de 10h à 19h possibilité de vous faire livrer à domicile*

* mardi et jeudi - Lège : +5€ - Arès : +5€ - Andernos : +7€ • mercredi et samedi - de Claouey jusqu'à l'Herbe : +5€ - Cap Ferret : +7€

courses **U** .com

Le succès de la Saint-Blaise, côté coulisses

Une fête en plein cœur de l'hiver. La Saint-Blaise n'a pas failli à sa réputation : cette année encore, il a fait chaud en plein mois de février. Les agents municipaux ont fait monter la température en organisant un apéritif, suivi d'une mémorable soirée brésilienne. Ils ont accueilli leurs convives avec le sourire, mais de 8h du matin à 3h le lendemain, ils n'ont pas lâché la pression.

Sous la houlette de Jean-Pierre Fillastre, les bénévoles du club loisirs concoctent les **tripotes**. «**Au sang**» ou «**natures**», accompagnées d'un verre de vin et d'un morceau de fromage, elles constituent un solide petit déjeuner... pour les estomacs bien accrochés.



Un pur **Légeot** (couleur locale) se spécialise dans les accras de morue ! La bassine qu'il remplit sera vide à la fin de l'apéritif donné à partir de 18h30 sous la halle.



8h du matin dans les cuisines de la RPA : le cuisinier est déjà aux fourneaux pour préparer le repas du soir.



Les membres de l'association du **personnel municipal** aiment organiser la Saint-Blaise : ce qui les motive ? Faire plaisir ! Cette année, le soleil brésilien a brillé au cœur du mois de février.



Les agents ont soigné le moindre détail. Ronds de serviettes en raphia, sets de table et t-shirts aux couleurs du Brésil.



Sous les chalets installés à l'extérieur, les **cuisiniers ne perdent pas une minute pour la préparation et la mise en place des plats à envoyer**



PAROLE D'ÉLU



PHILIPPE DE GONNEVILLE
1^{ER} ADJOINT

« Je viens pour manger les tripotes et voir les copains de Lège bourg depuis des lustres. C'est un rendez-vous convivial et citoyen à la fois, puisque les recettes reviennent au club loisirs. Je suis heureux de constater que de plus en plus de familles et de jeunes sont intégrés à cette fête traditionnelle. »



La fine équipe de l'association du personnel municipal. Mais qu'est-ce qu'ils nous préparent pour la Saint-Blaise 2016 ?

Dehors, pour l'apéritif, **la bandas réchauffe l'ambiance !**



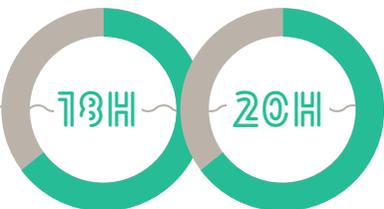
Repas rapide avant le coup de feu. C'est aussi l'occasion de se détendre un peu...



Le nettoyage de la vaisselle - au fur et à mesure - est l'une des difficultés logistiques pour les organisateurs de la Saint-Blaise.



Dimanche matin : **messe en musique avec la chorale et l'harmonie de Lège**



Comme chaque année, les agents municipaux ont fait venir un groupe pour assurer l'ambiance. **On dansera jusqu'à 2h du matin !**



240 convives attablés, ça fait beaucoup de monde à servir !

2h : fermeture des portes, les derniers « clients » quittent la salle de bal. La pression tombe d'un cran...



Les tables sont nettoyées et prêtes pour le loto du lendemain. Un agent municipal ferme la salle à 3h du matin.





Les grandes marées de 2014 auront marqué le littoral aquitain : partout, le trait de côte a reculé. Parfois de plusieurs mètres. À Lège-Cap Ferret, comme ailleurs, les plages ont souffert. En octobre, à la Pointe, l'érosion découvre des munitions de la seconde guerre mondiale ! Aussitôt la ville instaure un périmètre de sécurité. Des spécialistes du déminage, aidés par la police municipale et la réserve communale s'activent pour découvrir et détruire les explosifs.

À L'ÉPOQUE DU MUR DE L'ATLANTIQUE

Pendant la seconde guerre mondiale, le Bassin d'Arcachon est une zone sensible. Dès l'été 1940, les passes sont fermées et étroitement surveillées. Les communes sont classées en « zone interdite » avant de voir naître à partir de 1943 le Mur de l'Atlantique. Les Allemands implantent leurs batteries militaires sur tout le littoral atlantique. Les blockhaus et les munitions récemment exhumées à la Pointe sont des témoins de cette époque.

Opération déminage à la Pointe

Des obus de mortier de 47 mm et 20 mm, de nombreuses cartouches de 7.62, celles des Mösers allemands de la seconde guerre mondiale... « Depuis le début des tempêtes, une centaine de munitions ont été découvertes » compte Jean-Charles Gérard, Capitaine de Frégate de la Marine nationale, spécialiste du déminage.

« Si on frictionne, ça détonne »

L'officier de réserve dirige les services de déminage de la Préfecture Maritime. Il a débarqué sur la plage de la Pointe avec hommes et matériel au début du mois de novembre 2014. Leur mission ? Localiser, puis déterrer et éliminer les munitions. « Le risque est réel » rappelle l'ancien plongeur qui cite la récente tragédie de la plage des sables rouges à Groix, où un jeune homme est décédé parce que le feu de camp qu'il avait allumé avec des amis a fait exploser d'anciennes munitions enterrées. « L'altération des métaux et des explosifs secrètent des acides qui rendent les projectiles très sensibles. Si on frictionne, ça détonne. »

Élimination en 4 phases

Au Cap Ferret, l'érosion rapide de la dune a exhumé des munitions qui devaient être contenues dans des caisses. L'équipe du Capitaine de Frégate a déminé le terrain sur 2 hectares, depuis le restaurant le Mirador jusqu'au grand virage, en remontant vers le nord, et du niveau le plus bas de la marée, jusqu'au plus haut. « On a fait exactement la même opération sur de nombreuses plages, comme celles de Camaret en Bretagne, au prin-



La police municipale a pour mission de sécuriser le site de déminage...



temps dernier. On y a notamment trouvé des mines bondissantes, qui servaient à tuer les fantassins qui débarquaient. Avec les tempêtes de l'hiver, ces charges explosives de la seconde guerre mondiale étaient remontées près de la surface » détaille le gradé.

Pour faire exploser les charges, les militaires procèdent en quatre phases : « D'abord, on fait une étude historique du site pour déterminer le type d'explosifs que l'on risque de rencontrer. Ensuite, on réalise une sorte d'échographie de la plage, avec un chariot équipé de sondes et d'une balise GPS pour repérer les endroits exacts où sont enterrées les éventuelles munitions. L'écho pénètre le sol jusqu'à 7 m. C'est lors de la troisième phase dite de dépollution que l'on sait si le chariot a détecté des munitions ou bien de simples objets en métal. Sur le site que nous venons d'examiner, nous avons relevé une soixantaine d'échos métalliques... pas seulement des munitions, mais aussi un piquet de tente et des fils barbelés. Une fois que nous avons détecté les explosifs, nous les détérons puis nous creusons un trou de 2m sur 2m pour les enfouir par couches avant de les traiter à l'explosif. »

« On en trouvera d'autres »

Le risque de marcher sur une munition à cet endroit de la plage est maintenant réduit. Mais « le site restituera probablement d'autres obus ou des balles du même genre » prévient Jean-Charles Gérard. « À chaque grande marée on peut faire de tristes découvertes : il faut se souvenir que c'était un positionnement d'artillerie nazi (Cf. notre encadré « À l'époque du mur de l'Atlantique ») ».



Mortier de 47 mm et 20 mm ainsi que de nombreuses cartouches de 7,62, celles des Mörser allemands de la seconde guerre mondiale ont été trouvés.

La municipalité en renfort

Pour assister les démineurs, la ville n'a pas ménagé ses efforts. Pendant presque un mois, le dispositif de sécurisation du site a dû être gardé par des policiers municipaux qui se sont relayés à la Pointe. « Nous avons assuré une présence physique chaque jour de 9h à 18h, même - et surtout - le week-end car des personnes inconscientes voulaient franchir les barrières. Mes hommes étaient postés de la plage du Mirador jusqu'au lieu-dit des Shadoks » explique Brice Jimenez, chef de la police municipale. « Chaque matin,

une heure après la marée, nous sillonnons la plage pour identifier d'éventuelles munitions (balles ou obus) et l'on faisait un compte-rendu au GPDA. Entre midi et deux, des agents du service des plages nous ont épaulés, à tour de rôle. C'était une mission chronophage, qui a mobilisé beaucoup d'agents. »*

Même la réserve communale a été appelée en renfort pour sécuriser le périmètre dangereux et interdire l'accès.

*GPDA : groupement des plongeurs démineurs de l'Atlantique.

VOS ARTISANS DU PARC D'ACTIVITÉS DE LÈGE-CAP FERRET

PLOMBERIE | CHAUFFAGE

Julien BIENSAN Artisan
Plombier Chauffagiste

Chauffe eau solaire - Pompes à chaleur
Raccordements eau, gaz, tout à l'égout
Ramonage

06 31 85 55 11 - www.jb-plombier.fr

MENUISERIE SUHAS
BOIS - ALU - PVC

61, avenue de l'Océan - LE CAP FERRET
Atelier : Parc d'Entreprises de LEGE

05 56 60 69 13 - 06 08 21 01 92
contact@menuiseriesuhas.com

Notre savoir-faire à votre service
depuis plus de 20 ans !

Dominique LLASERA

NEUF ET RÉPARATION

- Charpente
- Menuiserie
- Maison Bois
- Caillebotis
- Couverture

Tél. 05 57 70 34 50 / 06 12 21 70 93
www.llasera-sarl.com

Parc d'entreprises - 18, rue Agosta - 33950 Lège-Cap Ferret - Fax 09 66 89 34 50

CPB Frères Carlos & Joël PEREIRA

MAÇONNERIE ET BOIS

17, rue Harmonie - 33950 Lège - Cap Ferret

05 57 70 36 32 / 06 81 56 28 17

CAP.SERVICES.TP

Terrassement • Travaux publics
Démolition • Dessouchage
Chemin d'accès

Franck ANTIGNY
33950 Lège Cap Ferret
06 30 52 24 03
f.antigny@orange.fr



Gedimat
MATÉRIAUX & BRICOLAGE

Des fondations aux finitions

Gros œuvre
Isolation
Menuiserie
Carrelage
Sanitaire
Aménagement
Extérieur

LEGE CAP FERRET
ZA de Bredouille
05 56 60 24 28

de lundi au vendredi : 7h30 - 12h et 13h30 - 18h
le samedi : 8h - 12h et 13h30 - 17h30
Tous les points de vente sur www.gedimat.fr



TERRASSEMENT - DÉMOLITION

TG services

Thomas GAY

- location matériel TP avec chauffeur
- location bennes




CORPS MORTS - TRAVAUX MARITIMES

TGM sarl

- perrés, épis
- enrochement




Cap Langues : et maintenant ils cuisinent !

Après les langues, l'association propose de manier les ustensiles de cuisine pour partir à la découverte de la culture et des traditions d'un pays. Première destination : le Japon, avec Mio Bouchilloux, installée à Claouey depuis la catastrophe de Fukushima en 2011.

Un an après sa création, Cap Langues, présidée par Lucile Rios, lance en mars 2014 des cours de cuisine japonaise. Par petit groupe de 4 à 8 personnes, Mio Bouchilloux embarque ses apprentis dans les coulisses de la cuisine traditionnelle nippone. Bijoutière pendant 7 ans au pays du soleil levant, elle cisèle et partage désormais ses secrets de cuisine à l'ancienne école du Canon. Au menu de ce 6 février : soupe miso aux palourdes, porc au gingembre, salade à la vinaigrette sésame... et la préparation du riz blanc japonais dans les règles de l'art.

Japonais d'ici

« Je ne suis pas Chef, mais mère de famille ! Ce que l'on apprend ici, ce sont les fondamentaux de la cuisine familiale. Je veux que chacun puisse refaire ces menus à la maison pour les faire découvrir à son tour » précise Mio. Des menus qui suivent le principe de l'« ichijū sansai », littéralement « une soupe, trois assiettes » (une soupe et trois accompagnements). Et Mio n'est pas avare de tuyaux pour trouver le bon produit (poisson, riz, miso, etc.) ou d'éventuels ingrédients de substitution, avec un principe : exploiter au mieux ce qu'on trouve ici. Poisson et coquillages de la Presqu'île sont ainsi régulièrement mis à l'honneur.

Mio et ses apprentis cuisiniers



Lucile Rios

Mio Bouchilloux



L'actualité de Cap Langues

- Cours de portugais depuis novembre 2014.
- Stages intensifs d'anglais ou d'espagnol renforcé pour jeunes et ados (été et vacances scolaires).
- Participation aux TAP* dans les 4 écoles de la commune.
- À venir : projection en V.O. de films étrangers avec l'association Vues du Cap.

* Temps d'activités périscolaires liés à la réforme des rythmes scolaires.

Cap Langues en chiffres

6 professeurs

68 « élèves »

Jusqu'à 25 heures de cours par semaine

Voyage à table

« Quand on aime la cuisine, c'est toujours intéressant de voir ce qui se fait dans les autres pays. La gastronomie est une ouverture sur le monde ! » s'enthousiasme Carole, propriétaire de chambres d'hôtes venue piocher des idées et renouveler ses sources d'inspiration. Après avoir tourné sur les différents postes, les apprentis d'un soir dressent la table et s'apprentent à déguster le menu du jour, accompagné d'un verre de thé « houji », tout droit importé du Japon. Pour parfaire l'ambiance, Mio glisse quelques mots dans sa langue natale... « itadakimasu ! » (ce qui se rapprocherait le plus de notre « bon appétit »). L'immersion est totale.

+ Contact

caplangues.legecapferret@gmail.com
06 47 26 01 21 (cours de langues)
06 34 98 82 96 (cours de cuisine)

LISTE « ENSEMBLE POUR L'AVENIR DE LÈGE CAP-FERRET »

ÊTRE VIGILANT ET FORCE DE PROPOSITIONS

Après 12 mois de mandat, nous tenons à vous informer de la manière dont nous défendons l'avenir de la commune et de ses habitants. Notre ligne directrice est d'être au service de l'intérêt général. Nous sommes contre une obstruction systématique. Nous nous sommes opposés ou abstenus pour 27% des délibérations. Lors des conseils municipaux et le rare travail en commissions (certaines n'ont pas été réunies depuis de nombreux mois), nous nous attachons à être une force de propositions. Malheureusement, notre volonté de coopération est rarement prise en compte.

Lors des 9 premiers conseils municipaux, nous avons voté la totalité des décisions permettant d'améliorer l'éducation des enfants, le cadre de vie et la sécurité de nos concitoyens (mise en place des rythmes scolaires, le service civique, la protection du Mimbeau, la réfection des voiries...). Malgré cette attitude constructive, le Maire a préféré nous exclure de plusieurs centres de décision ou de contrôle (CCAS, camping municipal, gestion des villages ostréicoles, impôts directs, contrôle financier, Office du Tourisme). Nous regrettons cette conception de la démocratie et de la transparence.

Pour le budget 2015, compte tenu de la baisse drastique des dotations de l'État, en ne baissant pas le niveau des investissements (5 millions d'euros), en contractant un nouvel emprunt de 1,1 million d'euros et en augmentant la masse salariale, la majorité actuelle sera obligée d'imposer une hausse non négligeable des impôts locaux dans les prochaines années. Nous déplorons ce choix qui obère l'avenir.

Parmi les promesses électorales de la majorité municipale, nous estimons que les actions urgentes à conduire en 2015 sont : la finalisation du P.L.U (une seule réunion du Comité de suivi en 12 mois), la création du Conseil de développement économique et de protection de l'environnement (CODEPE), la sauvegarde des emplois de la Pignada, le devenir des Sables d'Or, la création de logements pour les jeunes et les saisonniers, l'implantation d'une 2ème déchetterie, l'agrandissement de la crèche familiale, la modernisation de la RPA de Lège et son agrandissement, la mise en place de conventions d'objectifs avec le monde associatif, un plan pluriannuel pour la réfection des chaussées et la relance de l'Agenda 21.

Pour les 12 prochains mois, nous continuerons à avoir une attitude responsable, constructive et vigilante.

LISTE « NOÉ »

DES ÉQUIPEMENTS SPORTIFS ET DE LOISIRS POUR TOUS

Tout le monde ne peut s'inscrire dans une salle de sport pour diverses raisons, budget serré, manque de temps ou tout simplement ne le souhaite pas, préférant être à l'extérieur pour pratiquer une activité sportive ou de détente.

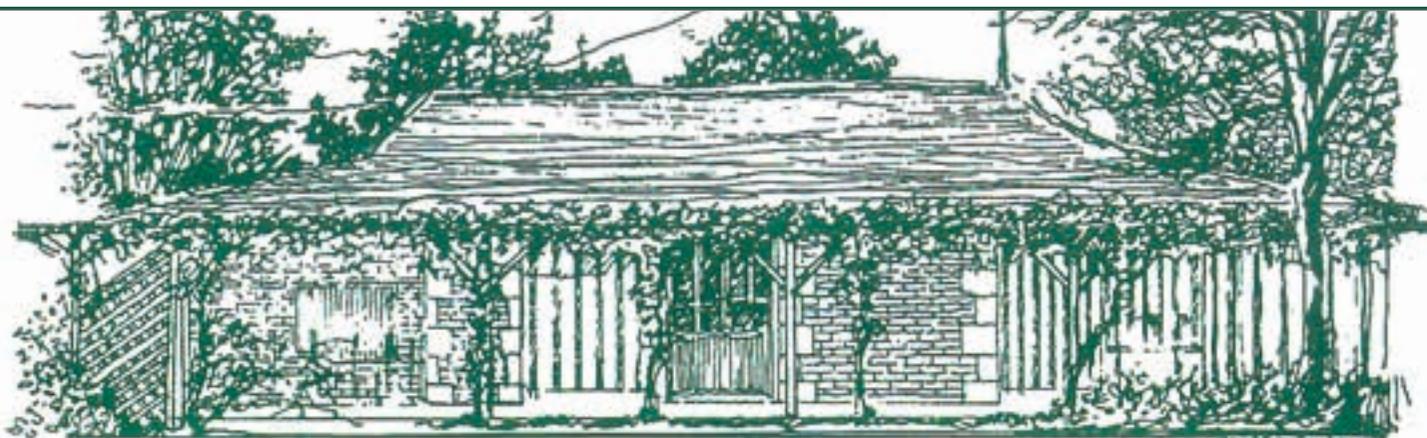
Dans le programme de Monsieur le Maire, il était présenté un projet aux abords du lac du bourg, « Une installation d'équipements de fitness de plein Air et Création d'un Parcours Sportif ». Où en est le projet ?

Comme vous savez tous, il n'y a qu'une seule piscine municipale à Andernos qui ne peut accueillir toutes les associations, les écoles et les

habitants des communes du bassin, ce n'est pas aisé de trouver un moment de disponible. Alors vous me direz qu'il y a le complexe balnéo du Ferret qui ouvre cet été avec lequel un tarif devait être spécial pour les habitants de la commune. Qu'en est-il et sera-t-il vraiment abordable ? Ne peut-il y avoir un accord sur les périodes hivernales avec les campings ayant un espace aquatique afin que des créneaux horaires soient disponibles pour de l'aquagym ou bébé nageur.

Allez, sortez vos basquets et vos maillots de bain, voici quelques pistes de réflexions pour aborder un réveil musculaire au moment où le printemps pointe le bout de son nez.

Claire Sombrun



Chez HORTENSE à La Pointe
Tél. 05 56 60 62 56 - CAP FERRET
www.chez-hortense.fr



la cabane d'HORTENSE

— LES YOUKAS —

dégustation d'huîtres

Quartier ostréicole - Cap-Ferret - 05 56 03 26 74



La cabane d'édouard

DÉGUSTATION
sur le lieu de production
Huîtres fines de notre production
Grand Banc - Gravettes
Noisettes - Banc d'Arguin

À EMPORTER
Vente Huîtres
Plateaux fruits de mer

Port de Clauvey - Cabane 1&3
33950 LEGE CAP-FERRET
Tél/Fax : 05 57 70 30 44
www.lacabanededouard.com



Le Kykouyou

DÉGUSTATION
12-22h non stop
Huîtres fines de notre production
Grand Banc - Gravettes
Noisettes - Banc d'Arguin

À EMPORTER
Vente Huîtres
Plateaux fruits de mer

Port de l'Herbe
BP18 / Ceder 1008
33950 LEGE CAP-FERRET
Tél. : 05 56 60 90 06
www.lekykouyou.fr

CAP FERRET MUSIC FESTIVAL

5^{ème} édition

ACADÉMIE ET
FESTIVAL INTERNATIONAL
DE MUSIQUE

Du 4 au 11 juillet 2015



BANQUE POPULAIRE
AQUITAINE CENTRE ATLANTIQUE

